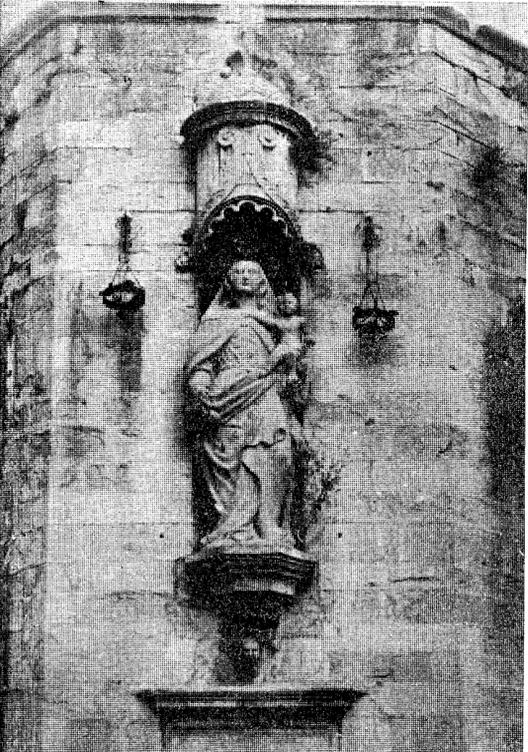


### Hoy, Santa María



La gran jornada mariana del verano se cumple hoy a lo largo y ancho del orbe católico, que se une entrañablemente a las festividades familiares de tantos gerundenses. A todas aquellas personas que hoy celebran la fiesta de Santa María, a tantas y tantas localidades de nuestras comarcas, que celebran también su fiesta mayor, nuestra más cordial felicitación.

### Tras su fracaso Desconvocada la huelga de gasolineras

Ayer,  
ninguna  
incidencia  
en  
Cataluña

(PAGINA 2)

En parte de nuestra diócesis  
**HOY, DIA DEL  
SEMINARIO**  
LLAMAMIENTO DE  
MONSEÑOR CAMPRDON

(PAGINA 4)

### Polémica en el "Torneig de l'Estany"



El partido inaugural del Torneig de l'Estany, concluyó con fuerte polémica, al conceder el árbitro en el último minuto de partido un gol del Girona, cuya jugada tuvo su inicio en un claro fuera de juego. El triunfo final correspondió al Girona que superó al Banyoles por 3-1. (Foto S.A.N.I.)

### CONSEJO de MINISTROS

## Las tarifas postales suben 3 pesetas para las cartas interurbanas y 2 las urbanas

### Las transferencias a la Generalitat, aplazadas

Madrid, 14. (Efe). — Tras dar cuenta de los asuntos tratados por el Consejo de Ministros, el secretario de Estado para la Información, Josep Meliá, se sometió, en rueda de prensa, a las preguntas de los informadores.

El aumento de las tarifas postales acordado hoy por el Consejo de Ministros, supone un incremento de tres pesetas para las cartas de envío interurbano, y de dos pesetas para las urbanas, señaló Josep Meliá, que justificó esta medida en el "enorme déficit de Correos", tras afirmar que los 12.000 millones de pesetas que se van a recaudar con las nuevas tarifas, dijo que el servicio de correos español es el más barato de Europa. El servicio interurbano de Portugal, que tiene un nivel de salarios inferior al de España, es

(Pasa a la página 2)

### Mañana, Catalunya tendrá tres casinos



Mañana se inaugura el Gran Casino de Perelada, con lo que Catalunya tendrá tres establecimientos de juego, dos de ellos en nuestras comarcas. Precisamente el día 18, se cumple el primer aniversario de la inauguración del primero que teníamos entre nosotros en 55 años, el de Lloret. Con tal doble motivo, publicamos hoy una entrevista en don Salvador Tallada, que figura al frente del casino lloretense y en la empresa Casinos de Catalunya, que gestiona los tres establecimientos que actualmente funcionan aquí.

Por Abril Martorell

## Se presentó el Programa Económico del Gobierno

### No hay pronóstico sobre el desempleo

(PAGINA 2)

Segunda quincena de agosto

## Vacaciones para casi todo el mundo político nacional

### El ministro de Relaciones con las Cortes vuelve a la Costa Brava

Madrid, 14. (Efe). — Los dirigentes políticos — Gobierno, Cortes y partidos — han comenzado las vacaciones que, en general, no sobrepasarán los quince días que restan hasta septiembre.

GOBIERNO

El Presidente, Adolfo Suárez, salió esta tarde con destino a Palma de Mallorca, donde pasará unos días con su familia y con el Vicepresidente Segundo del Gobierno, Fernando Abril Martorell.

El Vicepresidente Primero para Asuntos de la Seguridad y Defensa Nacional, teniente general Gutiérrez Mellado, no ha salido de Madrid y, según informan a «Efe» fuentes solventes, permanecerá en su residencia habitual.

También se quedan en Madrid, por el momento, los Ministros de Interior (Antonio Ibáñez Freire) que no tiene previsto disfrutar vacaciones, aunque es posible que descansa algún fin de semana en lugar aún no definido; Comercio (Juan Antonio García Díez) que, probablemente, se desplazará tres o cuatro días a la provincia de Cádiz; Defensa (Agustín Rodríguez Sahagún); Ff. Cc. (Félix Cervera)

(Pasa a la página 2)

## El presunto pirómano de Garriguella a disposición judicial

### Anoche, grave incendio forestal en Playa de Aro

(PAGINAS 2 y 12)

## Aplauso para La Principal de La Bisbal en S'Agaró



Un público leal y entusiasta aplaudió anoche en Sanya Blanca, la renovada actuación de la còbala La Principal de La Bisbal, que tradicionalmente cierra los Festivales decanos de la Costa Brava, en S'Agaró. (Foto Pablot)

## El curso univer- sitario más caro costará 45.000 pesetas

Las facultades  
más  
concurridas  
están por los  
16 mil

(PAGINA 2)

# El curso universitario más caro costará 45.000 pesetas

## Las facultades más concurridas están por los 16 mil

Madrid, 14. — (Efe). — Una actualización provisional de las tasas universitarias para el curso académico 1979-80, «sin perjuicio de que la futura autonomía universitaria permita a los universitarios una elevación más congruente de las mismas», fue aprobada hoy por el Gobierno, a propuesta del ministro de Universidades.

La relación de las tarifas es la siguiente:

- Facultades de Medicina Farmacia, Veterinaria, Ciencias, Informática y Bellas Artes (incluidas las constituidas conforme al decreto 1976-1973, de 26 de julio), escuelas técnicas superiores y escuelas universitarias de Arquitectura e Ingeniería Técnica y otras experimentales:
  - a) Curso completo, 16.780.
  - b) Asignaturas sueltas, cada una, 2.250.
- Otros enseñanzas complementarias.
  - a) Curso completo, 11.250.
  - b) Asignaturas sueltas, cada una, 2.250.
- Escuelas de especialidades, escuelas e institutos profesionales e institutos de investigación o de ciencias de la Educación y otros cursos especiales:
  - a) Por curso completo, 45.000.
  - b) Por asignatura suelta, 11.250.
- Cursos para extranjeros en Universidades internacionales o en los que se organicen por las Facultades o Escuelas Técnicas Superiores: 31.250.
- Curso de Orientación Universitaria y otros de iniciación: 1.875.
- Exámenes de acceso a Facultades, Escuelas Técnicas Superiores y Escuelas Universitarias: 1.000.
- Exámenes de reválida en cualquier grado de estudios por memorias finales y por tesis doctorales: 1.875.

El decreto dispone también que los alumnos, nacionales o extranjeros, de los centros no estatales adscritos y los que obtengan la convalidación de cursos o asignaturas por razón de otros estudios abonarán a la Universidad, en concepto de expediente académico y de pruebas de evaluación, el cuarenta por ciento de las tasas establecidas anteriormente. Las demás tasas se satisfarán en la cuantía íntegra en el anexo, en la medida en que incurra en el hecho imponible correspondiente.

# CONSEJO DE MINISTROS

## Las tarifas postales suben 3 pesetas para las cartas interurbanas y 2 las urbanas

### Las transferencias a la Generalitat, aplazadas

(Viene de primera página)

de 6,30 pesetas; de 13,5 pesetas, en Italia; de 28 pesetas, en Bélgica, etc.

En atención a la crisis que atraviesa el sector prensa —dijo más adelante el señor Meliá— no sufrirá revisión las tarifas postales para los periódicos y revistas de carácter general.

Se refirió a continuación a la elevación de tasas universitarias, acordada en el Consejo, y facilitó a los periodistas el texto del decreto aprobado.

Son muy confusas e inconcretos los actos de las Corporaciones que ilegalmente han adoptado el acuerdo de retirar la bandera nacional de las Ayuntamientos, dijo el señor Meliá en respuesta a una pregunta sobre el tema. Nadie quiere arrostrar la responsabilidad. El criterio del Gobierno al respecto, es que se respete la Constitución.

Es falsa la acusación de que el Gobierno silenciase el traslado de los restos del que fuera primer presidente de la Segunda República Española, Alcalá Zatorra, dijo el señor Meliá en respuesta a una pregunta. Fue la familia —añadió— quien reiteradamente solicitó al Gobierno que se tomasen las medidas necesarias para que la llegada de los restos y la inhumación del ex presidente de la República se realizase en la más estricta intimidad familiar.

En otro momento de la rueda de prensa, el secretario de Estado para la Información manifestó que, según el informe presentado al Consejo por el ministro del Interior, el presunto miembro del GRAPO, Pedro Tabanera, muerto esta mañana en El Escorial por un disparo de la Policía, intentó hacer uso de una pistola cuando fue herido mortalmente por un único y certero disparo de la Policía.

Por último, Josep Meliá dijo que el Consejo había conocido un informe del ministro de Administración Territorial sobre transferencia de competencias a la Generalidad de Cataluña y al Consejo General Vasco, pero que no había sido analizado y que quedaba para una próxima reunión del Gabinete, que tendrá lugar en el próximo mes de septiembre, al término de las vacaciones del Gobierno.

### LO ACORDADO EN EL CONSEJO DE MINISTROS

Presidencia.— Acuerdo por el que se remite a las Cortes Generales proyecto de Ley Orgánica del Consejo de Estado.

Acuerdo por el que se remite a las Cortes Generales proyecto de ley por el que se regula el procedimiento de apremio aplicable a los multos impuestos en materia de circulación y de transportes por carretera y de más vías públicas.

Real decreto por el que se regulan las tasas universitarias para el curso académico 1979-80.

Real decreto por el que se crea la Comisión Delegada del Gobierno para Política Exterior.

Orden por la que se deniega a la empresa fabricante de automóviles «Renault» de España, S.A., la solicitud presentada en la zona de preferente localización industrial de Tierra de Camillas.

Asuntos Exteriores. — Real decreto por el que se designa embajador de España en Guinea Ecuatorial a Juan Bautista de Andrada - Vanderwilde y de Barraute.

Real decreto por el que se nombra director general del Centro Iberoamericano de Cooperación a José Luis López Schummer.

Autorización para que se notifique al secretario general de las Naciones Unidas la intención de España de continuar participando en el Convenio Internacional del Café, 1976, durante los tres años restantes a la vigencia del mismo, así como el posterior envío a las Cortes Generales de la propuesta de consignación presupuestaria.

Autorización para la ratificación por parte de España del convenio internacional para la simplificación y armonización de los regímenes aduaneros, hecho en Kyoto.

Hacienda. — Real decreto por el que se autoriza la garantía del Estado a la operación de préstamo por importe de 50.000.000 de francos suizos, proyectada por «Bética de Autopistas, S. A.», concesionaria del Estado, con «Unión de Bancos Suizos».

Expediente sobre adscripción de recursos por un importe de 9.681.286 pesetas, con cargo al crédito figurado en el presupuesto en vigor de la sección 31 «gastos de diversos ministerios», concepto 02.252 para hacer frente a los gastos originados por la exposición en Méjico de obras maestras del arte español.

Expediente por el que se autoriza la contratación directa de diversas obras a cargo del Ministerio de Hacienda.

### UN DIARIO CHILENO CRITICA A SUAREZ

Santiago de Chile, 14. — (Efe). — El diario chileno «El Mercurio» critica hoy al jefe del Gobierno español, Adolfo Suárez, por suscribir la declaración conjunta con los presidentes de Costa Rica, Colombia, Ecuador y Venezuela, en la que establecen alentar los procesos de democratización en el continente.

El periódico, en su nota editorial, señala que, desde un punto de vista formal «resulta plausible que cuatro presidentes democráticamente elegidos proclamen sus convicciones y se sientan parte de un proceso institucional latinoamericano que estaría ligado a la política del Presidente Carter sobre derechos humanos».

Pero, «causa extrañeza el hecho de que España se sume a esta declaración, incurriendo en pronunciamiento político oficiales que entremezclan al Gobierno de Madrid en un debate americano».

«Hasta ahora —continuó—, España había evitado tomar partido ideológico o político en asuntos iberoamericanos, a fin de mantener una distancia que le permite conservar sus lazos históricos y culturales con todas las naciones formadas por ellas».

### EL PRESIDENTE SUAREZ, DE VACACIONES EN MALLORCA

Madrid, 14. — (Efe). — El Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ha salido esta tarde del aeropuerto Madrid-Barajas con destino a Mallorca, donde pasará unos días de descanso en compañía de su familia, según ha sabido «Efe».

El Presidente del Gobierno y la señora de Suárez, acompañados de varios de sus hijos, han partido alrededor de las siete de la tarde en un «Mystere» de la Furza Aérea Española.

El Presidente Suárez pasará sus vacaciones «a bordo de un yate en el mar mallorquín», según ha indicado a «Efe» fuentes solventes. No se descarta, sin embargo, la visita y estancia esporádica del Presidente en un establecimiento militar mallorquín.

Por otra parte, el vicepresidente segundo del Gobierno, Fernando Abril Martorell saldrá esta noche con destino a Palma de Mallorca, donde, con toda probabilidad, se reunirá con el Presidente del Gobierno para pasar juntos algunos días de vacaciones.

### NGUEMA RECIBIO AL ENCARGADO DE NEGOCIOS ESPAÑOL

Malabo, 14. (Efe). — El Presidente del Consejo Militar Supremo de Guinea Ecuatorial, teniente coronel Teodoro Nguema, recibió hoy al encargado de negocios de España, Antonio Sánchez Jara, quien le dio cuenta de los acuerdos adoptados por el Gobierno español para prestar una ayuda inmediata al pueblo guineano.

Entre los asuntos más urgentes

que necesitan ayuda española figura el enlace entre la zona continental e insular de Guinea Ecuatorial, que quedarán incomunicadas cuando el único barco que hace el trayecto deba abandonar Guinea para limpiar fondos en Canarias.

### TRANQUILIDAD EN GUINEA CONTINENTAL

Bata (Guinea Continental), 14. (Efe). — La ciudad de Bata sigue ofreciendo su tranquilo aspecto de todos los días, incluso con una mayor animación en las calles desde que se ha levantado el toque de queda impuesto tras el golpe de estado del 3 de agosto.

Una gran multitud asistió el domingo a una misa celebrada por los Padres Claretianos y el misionero español padre Leandro, que lleva más de cincuenta años en el territorio.

En la ciudad de Bata no se observan desperfectos porque los combates entre fuerzas leales al ex presidente Francisco Macías y las tropas obedientes al movimiento revolucionario militar fueron fugaces y con participación de pocos combatientes.

El interior del continente se observa una gran cantidad de casas destruidas y parece que más de veinte poblados fueron saqueados e incendiados por las fuerzas de Macías que cubrían la huida del dictador.

De momento resulta imposible establecer el número de víctimas de esta huida, ya que las nuevas autoridades se niegan a dar datos antes de llevar a cabo una investigación detenida y pueblo por pueblo a lo largo de la carretera que une Bata y Mongomo y que fue el eje de los choques militares.

Algunos rumores hablan de mil muertos, la mayoría asesinados en los últimos momentos de desesperada huida del ex dictador. También se dice, pero sin que nadie lo haya visto, que en los últimos días han sido enterrados trescientos cadáveres en el cementerio de Bata.

### EL PRESIDENTE SUAREZ DESPACHA CON EL REY

Palma de Mallorca, 14. (Efe). — El Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, a las once y cuarto de la noche se encontraba en el palacio de Marivent despachando con el Rey de España.

Alrededor de las 22,30 horas y poco después de su llegada al Club de Mar de Palma, el Presidente Suárez se desplazó en automóvil hasta el citado palacio para visitar a los Reyes de España.

Se cree que el Presidente del Gobierno informó al Rey de su viaje a Iberoamérica y de lo acordado en el Consejo de Ministros, celebrado hoy en el palacio de La Moncloa.

Mientras tanto, Amparo Iliana, esposa del Presidente, y sus hijos, así como el vicepresidente segundo del Gobierno, Abril Martorell, y su esposa, se encuentran en la cubierta del yate «Brisette», en su atracadero del Club de Mar.

### ULTIMA HORA

## Fuerte incendio forestal, en la zona del Mas Nou de Playa de Aro

A primeras horas de la noche de ayer se declaró un violento incendio forestal en Playa de Aro en el conjunto de la urbanización del Mas Nou, por lo que las llamas, amenzaban a diversas viviendas de la citada zona residencial, algunas de las cuales, según noticias de última hora, fueron evacuadas, como medida de prudencia por sus moradores. Contingentes de bomberos de diversas localidades de la Costa Brava-centro, así como de ICONA, combatían las llamas, y se confiaba en poderlo tener bajo control, al citado incendio, en las primeras horas de la madrugada de hoy, si las condiciones de escaso viento se mantenían.

Por Abril Martorell

# Se presentó el Programa Económico del Gobierno

## No hay pronóstico sobre el desempleo

Madrid, 14. (Efe). — El Vicepresidente Segundo del Gobierno, Fernando Abril Martorell, manifestó en la rueda de prensa de presentación del Programa Económico a Corto y Medio Plazo, que el índice de precios al consumo podría situarse en el mes de julio en torno al 2,3 - 2,4 por ciento, «lo que —dijo— constituiría una gran satisfacción».

El señor Abril aclaró que en esa tasa iría incluida la repercusión directa del aumento de precios de los productos derivados del petróleo, lo que sitúa el índice, restada esta incidencia, en un 1,5 - 1,6, mientras que en julio del pasado año fue del 2,2.

El Ministro de Economía, José Luis Leal, explicó la estructura y contenido del programa y la filosofía económica que contiene, que resumió en «flexibilización progresiva y controlada de la economía».

El señor Abril incidió sobre la filosofía que inspiraba el programa y que se centraba en un traslado de responsabilidad del Gobierno a las fuerzas económicas y sociales, «en definitiva —dijo— que el mercado actúe con una mayor libertad y que el país pueda asumir su futuro».

Fernando Abril hizo especial hincapié en que la actual situación sólo permite dos vías de actuación: «Suavizar la repercusión de la crisis, lo que implica hipotecar nuestro futuro, o liberalizar la economía sentando los pilares que permitan a nuestro país mirar con mayor tranquilidad nuestro futuro, vía esta última que es la adoptada por el Gobierno».

En cuanto a la evolución de la tasa de desempleo en los próximos años, el señor Leal no se atrevió a hacer un pronóstico concreto pero aclaró que la intención del programa se logra la detención de la tendencia al aumento para, posteriormente, lograr tasas negativas. Destacó que en los próximos dos años habrá una mayor afluencia de trabajadores en busca de empleo como consecuencia del aumento demográfico registrado en los primeros años de la década de los sesenta, pero, inmediatamente, este factor comenzará a decrecer. Por otro

lado, hay que tener en cuenta otros factores, como la mayor permanencia en el período de escolarización y la rebaja de la edad de jubilación, que indudablemente incidirán en los próximos años sobre la marcha de la población activa.

### LO QUE DEBE IR A LAS CORTES

Sobre la remisión a la Cortes del programa, el señor Abril aclaró que no era un cuerpo legal que necesitara el refrendo parlamentario, sino que se trataba de una formulación de Gobierno que, en su desarrollo conllevaría la aprobación de varias leyes que si deberán ir al Parlamento. «No obstante —dijo— consultaré a la Mesa del Congreso que tratamiento desea dar al tema y me atenderé a la decisión».

Preguntado Fernando Abril sobre la afirmación contenida en el programa sobre la reducción de los costes financieros, afirmó que ya finalizó el Vicepresidente hace varias semanas y provocó cierta controversia, manifestó que es un hecho que los costes financieros en nuestro país son comparativamente superiores a los registrados en otros países, constatación que nos lleva a preguntarnos por qué, lo que nos puede llevar a encontrar una solución. Por otro lado —afirmó— es bueno que se produzca un cierto debate social sobre algunos temas que lleve a arrojar luz sobre estas cuestiones.

José Luis Leal especificó que estos mayores costes financieros son consecuencia de varios factores: Mayor inflación, inversión obligatoria de activos con poca rentabilidad, gratuidad de algunos servicios de la banca, remuneración de algunos depósitos por encima de los plazos de imposición y aumento del coste de pasivo. Incidiendo sobre todos estos factores se producirá la deseada disminución de los costes financieros para las empresas.

## Segunda quincena de agosto

# VACACIONES PARA CASI TODO EL MUNDO POLITICO NACIONAL

(Viene de primera pág.)  
Lafuillade (Justicia); Jaime Lamo de Espinosa (Agricultura); y Rafael Calvo Ortega (Trabajo).

### PARTIDOS POLITICOS

Marcelino Oreja, Ministro de Asuntos Exteriores, se encuentra ya en Guipúzcoa, circunscripción por la que fue elegido diputado de UCD.

El Ministro de Administración Territorial, Antonio Fontán Pérez, se encuentra en Sevilla, donde pasará unos días con su familia.

Rafael Arias-Salgado, Ministro de Relaciones con las Cortes, pasará esta segunda quincena de agosto en la Costa Brava.

José Pedro Pérez Llorca, José Manuel Otero Novas y Jesús Sancho Roj (Ministros de Presidencia, Educación y Obras Públicas y Urbanismo, respectivamente) pasarán esta segunda quincena de agosto en Galicia.

Juan Rovira Tarazona, Ministro de Sanidad y Seguridad Social, estará unos días en Londres y después irá a Extremadura.

### PARLAMENTO

El Congreso de los Diputados ha comenzado hoy, de forma oficial, su período de vacaciones. La actividad parlamentaria se reanudará a partir del próximo día 4 de septiembre, fecha en que están previstas reuniones de la mesa y junta de portavoces.

El Presidente del Congreso, Landelino Lavilla, se encuentra desde el mediodía de hoy descansando en un pueblo próximo a Madrid. Según manifiestan a «Efe» fuentes parlamentarias. El señor Lavilla aprovechará estas vacaciones para pasar unos días en la provincia de Jaén.

Por su parte, el Senado, que disfrutó de vacaciones durante la primera quincena de agosto, iniciará un período de sesiones extraordinarias —a nivel de comisiones— el próximo día 16 de agosto.

## Ana María Molina sigue en coma profundo

Ana María Molina de Haro sigue luchando entre la vida y la muerte en la Unidad de Cuidados Intensivos de la Residencia Francisco Franco, de Barcelona. LOS SITIOS se encuentra en contacto con el mencionado centro sanitario a la una de la madrugada de hoy y se nos comunicaba que sigue en coma profundo, sin haber evolucionado favorablemente.

# Tras su fracaso DESCONVOCADA LA HUELGA DE GASOLINERAS

## Ayer, ninguna incidencia en Catalunya

Madrid, 14. — (Efe). — La huelga de gasolineras, iniciada ayer ha quedado desconvocada tras los acuerdos alcanzados esta tarde en la reunión mantenida entre las centrales sindicales presentes en la comisión negociadora (CC.OO, UGT, USO, CSUT y SU), y la Confederación Española de Estaciones de Servicio, bajo la mediación del director general de Trabajo José Miguel Prados Terriente.

La desconvocatoria de la huelga supone la reanudación de las negociaciones para el Convenio Estatal de Estaciones de Servicio, interrumpidas el pasado sábado, ante la negativa de la patronal de seguir negociando bajo la presión de la huelga, convocada por CC.OO y apoyada por CSUT y USO y a la que no se unió la Unión General de Trabajadores.

Los acuerdos alcanzados en el curso de la reunión significan que la representación empresarial recomendará a sus representantes que como consecuencia de la huelga no se produzcan despidos ni sanciones, así como que les sean abonados los dos días de huelga no trabajados.

Barcelona, 14. — (Efe). — Al entrar en su segundo día se mantiene la misma tónica que ayer en el conflicto de gasolineras en Catalunya con escasa incidencia de la convocatoria de huelga, según diversas fuentes consultadas por EFE.

Tanto la Asociación de Estaciones de Servicio, como la UGT y la CNT han informado que la situación en el sector es normal y que apenas ha hecho acto de presencia en las gasolineras la fuerza pública.

Por su parte, CC.OO. ha calificado la situación de fluctuante, indicando que a primeras horas de la mañana varias gasolineras se encontraban en paro, pero que la confusión creada por los empresarios y los medios de comunicación ha motivado que en algunos de ellas los trabajadores volvieran de nuevo al trabajo.

Debido a esta situación, ha añadido un portavoz de CC.OO. es difícil evaluar la incidencia de la huelga en Catalunya.

### NOTA OFICIAL DE C.A.M.S.A.

Madrid, 14. — (Efe). — La huelga de gasolineras continúa teniendo una incidencia mínima sobre el usuario, según una nota facilitada a «Efe» por Campsa, que dice textualmente:

«A primeras horas de esta tarde, de las 3.434 estaciones de servicio, solamente permanecen cerradas dos estaciones en Madrid y funcionan intervenidas seis. En la provincia de Toledo hay otras dos cerradas».

«En la zona norte, permanecen cerradas 13 estaciones en Guipúzcoa y hay una intervenida».

### LA DIRECCION GENERAL DE TRABAJO CONVoca REUNION DE TRABAJADORES Y EMPRESARIOS DE GASOLINERAS

Madrid, 14. (Efe). — La Dirección General de Trabajo ha convocado a una reunión a las centrales patrocinadoras de la huelga de gasolineras (CC. OO., USO, CSUT), así como a la UGT y a la Confederación Española de Estaciones de Servicio, según ha podido saber «Efe».

Según CC. OO., la convocatoria se ha formulado a petición de esta central, a pesar de que el Ministerio ha solicitado también la asistencia de la UGT, que no participa en la huelga.

El presidente de la Confederación Española de Estaciones de Servicio ha señalado que la reunión tiene un carácter informal y en ella no se tomarán decisiones, pues para ello debería estar la comisión negociadora en su totalidad.

# LOS SITIOS

Redacción, Administración y Talleres:  
C. Barcelona, 29

### TELEFONOS:

Dirección: 20 39 30  
Redacción y Talleres: 20 20 42  
Administración: 20 18 82  
Depósito Legal GE-2-1.953

Edita: M. C. S. E.

Director: Gonzalo Garrido  
Año XXXVII

Precio del ejemplar: 15 pesetas



# Salve Regina



La evolución y dinámica de los tiempos que nos ha tocado vivir, sitúan a determinadas tradiciones, de todo tipo, en unos planos que parecen bordear el ridículo. Por ello escribir de la Virgen, del misterio insondable de la Fe cristiana que supone el que una mujer, corriente y moliente, que tal vez hoy, consideraríamos tercermundista y en pleno subdesarrollo, fuese elegida como mediadora en la tarea de la Redención, tiene que sonarnos a extraño.

Y extraño ha sido para muchos de nuestros personajes, poco dados a exteriorizar sus creencias y su fe, comprobar cómo la fiesta de hoy es celebrada y vivida por gentes de media Europa. El día de la Asunción no es una mera jornada religiosa. Antes al contrario, es un día festivo, en que muchas personas de media Europa se reúnen en una devoción que acostumbrados a maximalismos y cosas extrañas, entre nosotros, nos sorprende y nos encontramos sin saber qué hacer ni qué decir.

Bien es verdad que hay tres temas, que en la conversación de un europeo medio no suelen tratarse, a no ser que haya mucha confianza. Se trata de la religión, la política y las mujeres. Se considera, algo muy íntimo y personal, que no tiene porque ser compartido, antes lo contrario, forma parte del patrimonio esencial de cada persona y por tanto de su intimidad que ha de respetarse siempre. Sin embargo, es muy posible que las vivencias de la fe, no tengamos derecho a guardarlas en este armario de la intimidad, antes al contrario, a proclamarlas. Si se quiere sin espavientos, ni falsos testimonios de devoción, pero tampoco caer en el otro extremo tan frecuente en estos tiempos; es decir, que nos sintamos como avergonzados de tener una determinada fe, sea cual sea. Y si la circunstancia y el tema lo aconseja, bastará con decir, aquí estamos, y esto creemos. Ni más ni menos que como nos enseñan a hacerlo en tantos países, que hoy celebran esta fiesta mariana, como algo consustancial, con su propia civilización.

Por otro lado tampoco podemos olvidar que nuestras comarcas tienen un profundo sentido mariano, con una lista muy larga de advocaciones a María de tantos y tantos rincones de nuestra geografía, desde la cima dominante del Mont, al frescor de Nuria, desde la Salud de Sant Feliu a la Salud de Tarrades, y finalmente nuestro primer templo diocesano, igualmente bajo la advocación de la Madre del Creador. Es una línea de fidelidad, no sólo a una fe, sino a una tradición que supone una misma fidelidad a la historia del país, pues esta pasa por la propia fe, y no sabríamos decir dónde empieza una y termina la otra.

Ni qué decir tiene que hemos de finalizar nuestra glosa diaria con la mejor felicitación a quienes en este día celebran su santo. Las muchas marías y asunciones de nuestras familias son el mejor testimonio de que seguimos en una línea de fidelidades que, a pesar de todo no se interrumpe.

GAY

# GIRONA ciutat

## El diputado socialista Lluís Maria de Puig y la Ley de Extracción y Trasplante de Órganos

### La considera "un servicio importante a la medicina española y sus profesionales"

Recientemente aprobado el proyecto de Ley de Extracción y Trasplante de Órganos, debía explicar voto favorable a la misma por los Socialistas de Catalunya, el diputado de este partido por Girona, don Lluís Maria de Puig, pero no pudo hacerlo por tramitarse con carácter urgente. Sin embargo creemos que el contenido de dicha explicación de voto es interesante, por lo que lo publicamos íntegramente:

"Señoras y señores diputados: Explicación del voto, para poner de manifiesto la satisfacción de mi grupo parlamentario por la aprobación de esta Ley de Extracción y Trasplante de Órganos, constituye, dicha aprobación, un servicio importante a la Medicina

española y a sus profesionales, los cuales han mostrado públicamente, como ustedes saben, no solamente su conformidad sino también su complacencia por el contenido del texto que acabamos de aprobar.

Hemos dotado al país, señorías, de una ley necesaria por razones médicas y jurídicas, pero especialmente urgente por razones de derecho y de libertad individual.

La garantía de los derechos personales, íntimos y civiles es clave en toda sociedad democrática y ningún planteamiento profesional o técnico de cualquier clase, puede dar carta blanca para obviar esos derechos.

Es por ello que la Ley de Extracción y Trasplante de Órganos antepone por encima de todo el respeto a los derechos civiles, personales e íntimos como son el derecho a disponer del propio cuerpo y o en su caso del fallecido por parte de sus parientes más íntimos y directos.

Una ley de trasplante que garantiza la disponibilidad de órganos poniendo por delante esos derechos personales íntimos que genéricamente están en nuestra Constitución pero específicamente no están definidos en ley orgánica (derecho a la intimidad, al propio cuerpo sobre el cadáver, etc.).

Una ley, en definitiva, que evita caer en una dictadura profesional o técnica que sería peor que cualquier otra, ya que bajo la excusa de avances técnicos se podrían vulnerar estos derechos en aras a una solidaridad social "hermosa" y "generosa" para la mejor formación de nuestros profesionales médicos.

Con el texto aprobado, señorías, y de ahí nuestra satisfacción, será posible desarrollar un proceso justo y democrático en este campo concreto de la Medicina, al tiempo que se avanza extraordinariamente en el sentido de la evitación de abusos, si bien, quizás, sigue quedando pendiente el tema del tráfico de órganos, o de cuerpos que se realiza sin regulación legal, y que se hace por ejemplo con la sangre. En este sentido quizás sería preciso que se prohibiese por ley el comercio de cualquier producto orgánico de origen humano. Pero éste sería otro tema.

Lo cierto es que la ley que acabamos de aprobar es sumamente progresista y no es de extrañar que todos los grupos parlamentarios dieran luz verde al proyecto socialista incorporando en algún caso matices enriquecedores. Nunca temimos que el proyecto no fuera aprobado aún cuando las cosas se complicaran en ponencias donde se hizo patente el intento del grupo centrista de convertir la ley de Extracción y trasplante de órganos en una ley de Extracción, trasplante y autopsias, añadiendo con sus enmiendas al proyecto todo un capítulo dedicado a autopsias.

No fue posible disuadir a los representantes de UCD en ponencia y tuvo que ser finalmente, el presidente de esta Cámara quien en uso de sus facultades corrigió al grupo centrista, llevando a la Comisión a suprimir el capítulo de autopsias al señalar lo impropio del intento centrista de añadir a una ley específica el contenido de otra ley, procedimiento que los grupos parlamentarios socialistas del Congreso, Grupo Comunista, Minoría Catalana y el mío propio, Socialistas de Catalunya, criticamos sin éxito en ponencia por considerarlo socorrido e inoportuno.

Pero, en fin, la intervención del señor presidente mostrando el error reglamentario al grupo centrista zanjó la cuestión y definitivamente la ley se aprobó tal y como era el proyecto socialista de Extracción y trasplante de órganos. Se

nos ha dicho que el partido del Gobierno va a presentar un proyecto de autopsias clínicas. Nos parece muy bien. Esta era la vía.

Estamos, pues, satisfechos de esta ley que ha de regular sobre un tema delicado y ha de impedir toda clase de abusos. Se establecen claramente los centros que podrían realizar este tipo de intervenciones, las condiciones de la donación en vida y la extracción en cadáveres, los derechos del donante y del receptor y las obligaciones del médico en cada caso; destacando los derechos de información y clarificación de los pacientes y familiares. Hay que dar todas las informaciones y explicaciones clínicas. Que no ocurran en nuestro país abe-

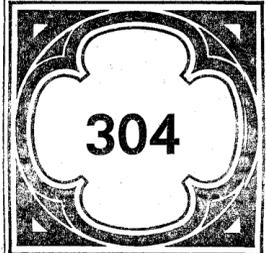
rraciones como aquel caso en Francia en el que un médico negó la información clínica, aludiendo al secreto profesional, en un caso de una paciente que perdió una mano durante un parto.

Hemos avanzado mucho, señorías y señores diputados, con esta ley en lo que se refiere al ejercicio y la seguridad de estas especialidades médicas lo cual ha de redundar en una mejora de las expectativas de salud de nuestra sociedad, objetivo final de toda la legislación sanitaria.

Señor presidente, señorías, muchas gracias por su atención.

Lluís M. DE PUIG

### CUPON PRO CIEGOS



BANC OCCIDENTAL

Juan Maragall, 36 - Tel. 208.208 GIRONA

Suscribase a LOS SITIOS

## radio y televisión

### HOY, MIERCOLES

- 11.45 Carta de ajuste: «Montserrat Caballé interpretada a Eduardo Toldrà».
- 12.00 Apertura y presentación.
- 12.01 Santa Misa.
- 13.00 Retransmisión deportiva: Atletismo.
- 14.30 Informativo especial.
- 15.00 Telediario. Primera edición.
- 15.35 Vivir cada día.
- 16.00 Largometraje especial: «Cuidado con el cowboy» 1962.
- 17.50 Festival folklórico de los Pirineos (II). Desde Jaca.
- 18.50 Un globo, dos globos, tres globos. Los cinco: «Los cinco se van al mar» (I).
- 19.45 Cine español.
- 21.00 Telediario. Segunda edición.
- 21.30 Orquesta Sinfónica y Coro RTVE.
- 22.30 Grandes relatos. «Hombre rico, hombre pobre». (Cap. V).
- 23.30 Últimas noticias.
- 23.50 Buenas noches.
- 23.53 Despedida y cierre.

### LA VOZ DE GERONA

- 8.00 Bon dia, Girona!
- 8.05 Feliz despertar.
- 8.50 Es temps de cantar.
- 9.15 Matinal.
- 10.35 Hispanoamérica.
- 11.00 Boletín de RNE.
- 11.05 Silbando melodías.
- 11.35 Sardanés.
- 12.05 ¡A todo ritmo!
- 12.30 Tchín, tchin, amigos!
- 13.00 Panorama.
- 14.00 Diario hablado de RTVE.
- 14.40 Concierto de sobremesa.
- 15.20 Tarde festiva.
- 17.25 Francis.
- 18.00 La música a 33 RVP.
- 19.20 Santo Rosario.
- 20.00 Bailables.
- 21.00 Radiocadena actualidad y cultural.
- 21.30 Bailables.
- 22.00 Noticias de RTVE.
- 22.15 Páginas maestras.
- 23.00 Nocturno.
- 24.00 Sumario y cierre.

### RADIO GIRONA E. A. J. 38

- 6.55 Obertura.
- 6.56 Sintonia i Pensament.
- 7.00 Informatiu.
- 7.05 Bon dia amb música.
- 7.45 Matinal Cadena SER.

- 8.30 «La Saga de los Porretas».
- 8.45 El matí és nostre.
- 9.— Informatiu.
- 9.05 El matí és nostre.
- 10.00 Informatiu.
- 10.05 El matí és nostre.
- 11.00 Migdia Cadena SE.
- 11.45 Musical.
- 12.00 Informatiu.
- 12.05 Exits musicals.
- 12.30 Sardanés a la ràdio.
- 12.50 Què en sabem de Catalunya.
- 13.00 Informatiu.
- 13.05 Comentaris esportius.
- 13.10 Girona, avui.
- 13.30 Micròfon esportiu.
- 14.00 Cadena Catalana.
- 14.10 Musical.
- 14.30 Informatiu SER.
- 15.00 Veus i Cançons.
- 16.00 Informatiu.
- 16.05 «Milagros». Cap. 225. Radio - Novela.
- 17.00 Informatiu.
- 17.05 «Después del recuerdo». Capítulo 11. Radio-Novela.
- 17.30 Musical.
- 18.00 La SER informa.
- 18.05 Mitja tarda Cadena SER.
- 18.30 Musical.
- 19.00 Informatiu.
- 19.05 Cançons de tot arreu.
- 19.30 Girona al dia.
- 19.45 Musical.
- 20.00 Informatiu de les vuit.
- 20.30 Bailables.
- 21.00 Vetrllada selecte.
- 22.00 Informatiu.
- 22.15 Diari musical.
- 23.00 «Los superventas».
- 23.30 Hora 25.
- 1.00 Sintonia i pensament.
- 1.05 Cloenda.

### RADIO COSTA BRAVA

Emisora de Freqüència Modulada de Ràdio Girona

- 8.00 a 16.00: Cadena Catalana.
- 16.00 a 20.00: Musical des de Pompeu Fabra 11.
- 20.00 a 1.00: Emissió Simultània O. M.

- 19.45 Carta de ajuste. «Los Tres Sudamericanos».
- 20.00 Presentación y avances.
- 20.01 Redacción de noche.
- 20.30 Polideportivo.
- 21.00 Pop-grama.
- 21.45 Imágenes.
- 22.30 Tribuna de la historia.
- 23.25 Buenas noches.
- 23.30 Despedida y cierre.

### CIRCUITO CATALAN

(Segundo programa) Noche: Crónica 2. (color).



## La ciudad, hoy

### SANTORAL

Hoy: La Asunción de Nuestra Señora y San Napoleón, mártir.

Mañana: San Ambrosio y Roque, mártires y San Esteban, confesor.

### FARMACIAS DE TURNO

(De 9 de la mañana a 10,30 de la noche).

—Farmacia Roca  
Plaza del Aceite, 2.

—Farmacia Ruhí  
Calle Eximenis, 14.

### TURNO DE URGENCIA

(De 10,30 de la noche a 9 de la mañana).

—Farmacia Roca  
Plaza del Aceite, 2.

### SERVICIO DE URGENCIAS DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Avisos: Calle Santa Clara, 23  
Teléfono 20 00 12.

Domingos y festivos: De 9 mañana, a 9 mañana del día siguiente.

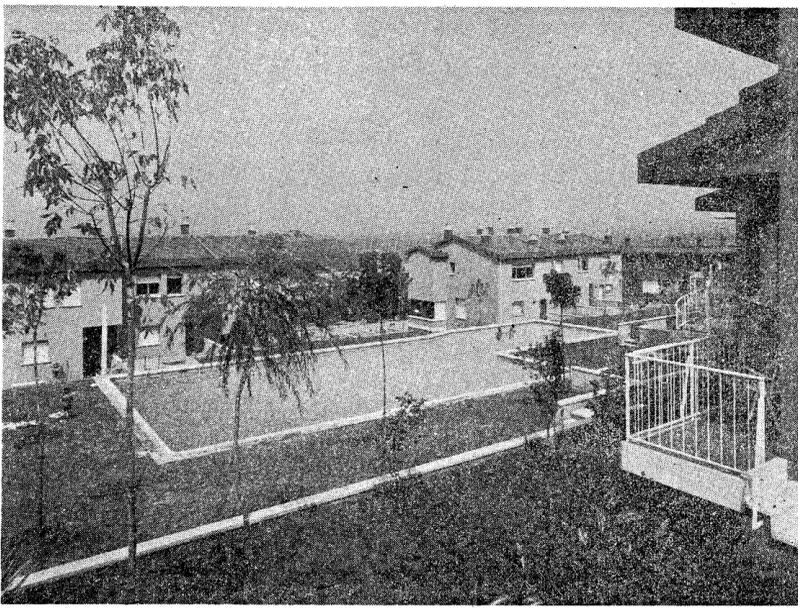
Días laborables: de 5 tarde a 9 mañana del día siguiente.

### TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

POLICIA MUNICIPAL	20 45 26
POLICIA	20 14 44
GUARDIA CIVIL	20 86 50
GUARDIA C. TRAF.	20 13 81
POLICIA NACIONAL	20 16 37
AMBULANCIAS GIRONA	
	21 50 50
CRUZ ROJA	20 04 15
BOMBEROS	20 00 30
TELEGRAFOS	20 20 00

## SEA PROPIETARIO DE UN CHALET, POR EL PRECIO DE UN PISO

### Si busca algo mejor que un piso Vengo a visitarnos



## Le vendemos el "SUPERPISO" hecho Chalet

LLAVE EN MANO

## EN LA URBANIZACION GYPSELA

# INMOSA

### INVERSIONES INMOBILIARIAS MONTJUICH, S. A.

LE OFRECE:

- 10 CHALETS UNIFAMILIARES DE 150 M2., MAS JARDIN PRIVADO DE OTROS 200 M2., PISCINA, PARQUE INFANTIL Y 850 M2. DE ZONA VERDE COMUNITARIA.
- HIPOTECA, HASTA TRES MILLONES.

DTO. COMERCIAL: CTRA. STA. EUGENIA, 68 BAJOS — TEL. 21 33 50



# girona de cap a cap

# BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNYA

COTIZACION DE VALORES - BOLSA DE BARCELONA

## En parte de nuestra diócesis HOY, DIA DEL SEMINARIO Llamamiento de monseñor Camprodón

En algunas zonas de nuestra diócesis, especialmente en la costa, se celebra hoy el Día del Seminario, con una llamada a la generosidad y oración de los fieles, para el centro formativo de nuestros sacerdotes. Con tal motivo, monseñor Jaime Camprodón, a través del «Full l'arroquial» ha dirigido a los fieles católicos el siguiente mensaje:

En algunos llocs de la diócesi, per la Mare de Déu d'Agost es celebra el Dia del Seminari. Si gui com sigui, sempre és bona l'oportunitat per a parlar del ministeri sacerdotal.

Malgrat la imatge del capellà hagi perdut punts i, sens dubte, hagi de canviar en alguns aspectes, el servei sacerdotal continua essent de primera necessitat.

Tot i els grans passos que ha fet l'home en els darrers anys, la societat continua insatisfeta. Potser, perquè es troba bloquejada per les seves «grans obres», mentre el seu esperit necessita les portes obertes. Cada nova era de la història ha de ser batejada. Jesucrist no és el resultat d'una elaboració del pensament i del cor humà, per esperar que l'home se'l trobi un dia a les mans. Jesucrist és un «do» de dat. Per això ha de ser anunciat de nou a cada era nova. I ha de ser-ho amb un llenguatge intel·ligible a cada època. El servei d'anunciar la fe és actual, diria més, urgent. És urgent anunciar que l'Amor no ha mort, a fi que l'home tingui coratge de preguntar-se el «perquè» de la vida.

Benvolgut jove: Si estimes l'home d'avui i creus que Jesucrist té a la mà el secret que l'home necessita, pot ser un senyal que el sacerdot sigui el teu camí. No és un camí planer. Parlar de Déu des de la vida dels homes mai no ho ha estat de planer. Parlar-ne a un home que neix enamorat d'ell mateix, té la seva dificultat. Tot i així, si ets jove, posseïx un llenguatge que els grans no tenim. I, per tant, posseïx una capacitat nova per a servir l'home, en el que més necessita: anunciar-li que Déu l'estima.

Batejar un home nou sempre és engrescador. T'hi apuntes?

EL BISBE.

## VIDA SOCIAL Enlace Orri-Blanch

El pasado sábado, día 11, tuvo lugar, en la iglesia de Santa María de Amer, el enlace matrimonial de don Francesc Orri i Artigas con la señorita Carme Blanch i Sidera, ambos de Amer. A la ceremonia religiosa siguió un ágape en un restaurante de Olot. Los recién casados tienen programado pasar su luna de miel en Canarias. Con estas líneas les felicitamos cordialmente, haciendo extensivo nuestro saludo a familiares y amigos.

## Por obras Lentitud de tráfico en sectores de Santa Eugenia

El Ayuntamiento de la ciudad, nos ruega la publicación de la siguiente nota:

«El proper dijous, dia 16 d'agost, amb motiu de la construcció dels col·lectors per al sanejament de Girona, Projecte de la Confederació Hidrogràfica del Pirineu Oriental i Ajuntament de Girona, es posa en coneixement del veïns del carrer Santa Eugènia i públic en general, que des dels Germans Maristes fins a l'altura del Gral. Mola i en els del Passeig d'Olot des de l'últim carrer anomenat fins el Pont del Dimoni, que de vegades per causa de les expressades obres es produirà certa lentitud en la circulació de vehicles.

### AVISO AL PUBLICO

El próximo jueves, día 16 de agosto, con motivo de la construcción de los colectores para el saneamiento de Girona. Proyecto de la Confederación Hidrográfica del Pirineo Oriental y Ayuntamiento de Girona, se pone en conocimiento a los vecinos de la calle Santa Eugènia, desde los Hermanos Maristas hasta la altura del Gral. Mola y los del Paseo de Olot, desde la citada última calle hasta el Puente del Diablo, y público en general, que en ocasiones las mencionadas obras producirán lentitud en el tránsito rodado».

## Cartas al DIRECTOR

### Atenció senyor President de la Diputació

El pacient lector dels diaris locals es troba molt sovint davant declaracions, entrevistes o articles dels polítics de casa nostra que fan ús, així, d'una pràctica de la que no hi ha res a objectar; és bo que els homes elegits democràticament s'expliquin davant dels seus electors i donin comptes de les gestions realitzades.

Lamentablement, però, alguns polítics sense excusiu sentit de la discreció semblen entossudits en fer creure (i no crec que sigui aquest el seu objectiu) que aquesta saludable pràctica democràtica els interessa exclusivament com a mitjà de promoció personal. Em refereixo més concretament al senyor Vidal i Gayolà, president de la Diputació Provincial de Girona, incansable invasor de les pàgines de la premsa local, llauna considerable per lector desprevingut; a parer d'algú una mica exagerat.

No és bo que els ciutadans, interpretant malament el cel del senyor Vidal, murmuri allò del llautó o de l'alcalde frustrat. Cal mantenir la confiança en la capacitat dels homes de la democràcia, i per tant és convenient que els polítics tinguin cura d'aquells aspectes que podrien deslluir la seva tasca; i, en aquest sentit, no n'hi ha prou en tenir clar que no es poden utilitzar els càrrecs públics per a la pròpia promoció personal; és també convenient aparentar-ho.

D'acord amb aquests criteris jo m'atreveria a suggerir al senyor Vidal i Gayolà que reposés una mica de la intensa campanya de premsa que ha portat, i que malauradament ha conduït a irònics comentaris, com el que abans he esmentat. No és imprescindible ocupar columnes dels diaris si no s'ha de dir gaire cosa. No cal, per exemple, que el senyor Vidal es dirigeixi als seus electors a través de la premsa i per dues vegades amb motiu dels 100 dies del seu mandat, sobretot tenint present que els seus electors com a president són els diputats provincials, als que suposo deu veure sovint. No és prudent, tampoc, explicar-se de forma clara o subtil com si la gestió de la Diputació fos cosa exclusiva del seu president; no queda gaire bé, i pot molestar als diputats sensibles. Seria bo, en canvi, que la informació del que es discuteix i decideix a la Diputació fos franca i directa a través dels plens de la Corporació, evitant els "plenillos" que, per el que sembla, continuen practicant-se.

Les declaracions és convenient reservar-les per explicar fets d'una certa dimensió. Per exemple, serà un bon moment per a sortir a la

premsa quan s'hagin d'anunciar els traspassos de competències de les Diputacions a la Generalitat.

Amb deferència el saluda  
ITERCLA DIVANJO  
(Figueres)

### EL HOMENATJE AL DIRECTOR DE "PRESENCIA"

Distinguido señor: Con el saludo sacerdotal de la paz en Cristo viene mi gratitud por la publicación de la presente.

El pasado domingo, día 12 de los corrientes, conversando con un joven, se interrumpió con esta espontaneidad:

—Ah, mossèn, sap que m'estranya? Veure el seu nom entre les adhesions a l'homenatge a Narcís Jordi Aragó, en la llista que publica PRESENCIA (juliol 1979).

Me cogió de sorpresa, porque no soy suscriptor de la revista, que, globalmente considerada, no está conforme con mi manera de ser y de pensar, aunque admito sus inquietudes periodísticas; ni, por otra parte, nadie me había enterado. Por eso respondí al instante:

—Caram, també m'estranya a mi; no em podia pas pensar que la meua tarjeta al meu antic i destacat deixeble Narcís Jordi pogués arribar a aquest terme.

En efecto, le había escrito con motivo del homenaje, pero no para ponderar su labor en PRESENCIA; antes bien, para recordarle que su admirable vocación periodística tenía un origen y había de tener un fin que trascendiese al que tiene la comedia humana. Que rogaría para que sus indiscutibles cualidades, que en su adolescencia procuré encauzar y mejorar como he procurado en tantos y tantos de mis alumnos—, no se apartaran del soplo de Dios, el único juez justo y definitivo.

Precisamente el periodismo es un campo de la familia católica en el que he sentido no poder prestar más ayuda a chicos a los que veía despuntar en el aprendizaje de la redacción. Nos faltan periodistas católicos de verdad, de sólida formación política, filosófica, histórica y religiosa. Es una responsabilidad muy seria que contrajeran los dirigentes de nuestro catolicismo diocesano, durante estos cuarenta años.

Por eso renovaré mis votos en la festividad gloriosa de nuestra Madre, Santa María, para que en nuestra comunidad diocesana no falten periodistas que sepan dar al temporalismo sentido de eternidad.

Mossèn MARTIRIA

Fecha: 14 agosto 1979

ACCIONES	PREC.	HOY
B. Atlántico ... ..	215	215
Banesto ... ..	230	230
B. Bilbao ... ..	254	254
B. Central ... ..	276	276
B. Exterior ... ..	—	262
B. Hispano ... ..	241	241
B. Popular ... ..	220	223
B. Santander ... ..	258	257
B. Vizcaya ... ..	258	256
Bankiunión ... ..	141	140
BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNYA ... ..	155	155
Urquijo ... ..	—	219
BANCO INDUSTRIAL DEL MEDITERRANEO ... ..	72	73
Bankinter ... ..	154	—
Agua de Barcelona ... ..	38	38
Catalana de Gas ... ..	45	45,5
Corporación Ind. Catalana ... ..	—	32
Feca Pequeñas ... ..	54	54,5
Hidrocatuña ... ..	50,50	49
Hidroa ... ..	62	62,5
Iberduero ... ..	57	57,5
Sevilla ... ..	57	58
Unión Eléctrica ... ..	60,50	61,50
Agrícolas ... ..	128 D	—
Finanzauto ... ..	—	—
Asland ... ..	109	109
Dragados ... ..	121	121
Fomento de Obras y Construc. Cubiertas y MZOV ... ..	—	48
Inmobiliaria Colonial ... ..	127 D	129
BINCA ... ..	—	—
DOBINA ... ..	82	—
CAVASA ... ..	39	39
Campa ... ..	222	222
Petróleos ... ..	—	124
Reunidas ... ..	—	—
Torras Hostench ... ..	—	47
Carbuos ... ..	131 P	—
Cros ... ..	38	38
Energía e Industrias Aragonesas ... ..	28	28
Explosivos ... ..	—	35
La Seda ... ..	53	53,5
Altos Hornos ... ..	—	11,75
Tubacex ... ..	—	—
LA FARGA CASANOVA ... ..	—	—
UNIDAD HERMETICA ... ..	221	—
Femsa ... ..	—	—
MOTOR IBERICA ... ..	70 P	67
Seat ... ..	41	41
Bendibérica ... ..	—	—
Telefónica ... ..	63	61

BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA  
El gran industrial de Catalunya  
C/da Sant Francesc, 9 Tel. 21 18 50 GIRONA

Para tu seguridad y la de tu prójimo usa triángulos

ES UN CONSEJO DE LA C. P. R.

## URVISA PARQUE DE MONTJUICH INFORMA

Datos meteorológicos registrados en el día de ayer en la ciudad de Girona

Datos meteorológicos registrados en la Estación de Bell-lloc del Pla de Gerona y Parque de Montjuich, durante el día de ayer:

	GERONA CAPITAL	PARQUE DE MONTJUICH
TEMPERATURA MAXIMA ... ..	33°	31°
TEMPERATURA MINIMA ... ..	17°	15°
LLUVIA ... ..	—	—
WINDO DOMINANTE ... ..	Sur	Sur
VELOCIDAD DEL WINDO ... ..	6,4 Kms. h.	6,8 Kms. h.
PRESION ATMOSFERICA MEDIA ... ..	758	754
HUMEDAD RELATIVA MEDIA ... ..	100 %	96 %
VISIBILIDAD ... ..	10 Kms	15 Kms.

## SERVEI ESTACIO MONTJUIC

Nuevo SUPER **TREN DE LAVADO**

TODOS LOS JUEVES

Ud. mismo puede lavar su coche a un precio MAS LIMPIO !!!

HORARIO AUTOBUSES:  
Salidas de Montjuich, mañanas, a las 7,45, 8,20, 10,30, 11,40 y 12,45.  
Tardes, a las 6,05 y 7,15.  
SALIDAS DE GIRONA: - Plaza Mercado, mañanas, a las 8,05, 9,00, 11,00, 12,20 y 13,20.  
Tardes, a las 3,10, 6,25 y 7,45.

ADQUIERA SU HOGAR EN MONTJUICH PARA NO BUSCAR MAS.

## MARTIRIA ROCA i RUSTELL

QUI MORI A SALT, EL DIA 14 D'AGOST DEL 1979, A L'EDAT DE 70 ANYS, HAVENT REBUT ELS SS. SS. I LA B. A.

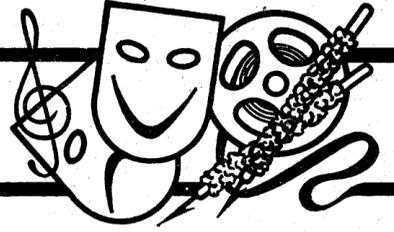
—A. C. S.—

LA SEVA ESPOSA: ALBERTA PERICH i MARCILLO; GERMANS, PERA, ROSA i CONCEPCIO; GERMANS POLITICS, ANTONI SERRA i JOSEP MARCO; COSINS, FAMILIA TOTA i LA RAO SOCIAL «AUTOCARS ROCA», PARTICIPEN A LLURS AMISTATS TAN SENSIBLE PERDUA. LA MISA EXEQUIAL EN SUFRAGI DE LA SEVA ANIMA, SE CELEBRARA AVUI, DIMECRES, DIA 15, A LES 12 DEL MATI, A L'ESGLERIA PARROQUIAL DE SANT JAUME.

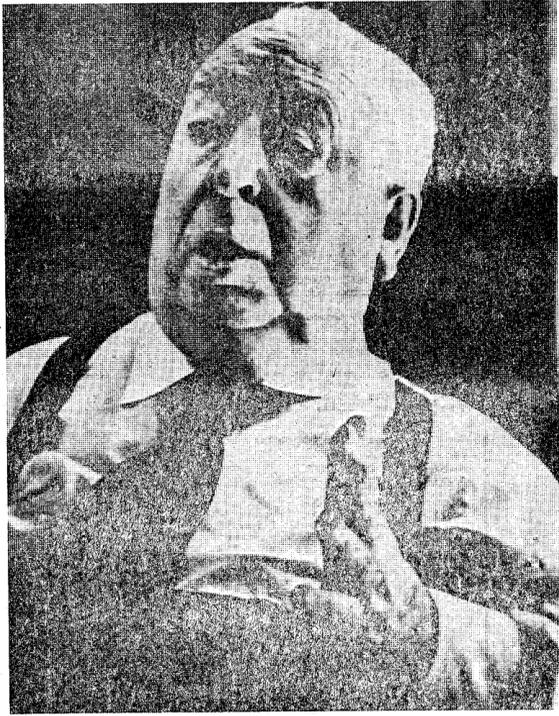
DOMICILI MORTUORI: CARRER PAU CASALS, NUM. 1, SALT.

SALT, 15 D'AGOST DE 1979

# espectáculos



## LOS GLORIOSOS 80 AÑOS DE ALFRED HITCHCOCK



En los Estados Unidos donde reside, actualmente, el veterano realizador cinematográfico, Alfred Hitchcock, acaba de cumplir 80 años, con plena capacidad realizadora y creativa. El maestro del «suspense» se encuentra en plena capacidad creadora y prepara nuevos filmes.

### Uno de los prestigiosos de USA

## El joven músico gerundense Miguel Arpa Vilallonga ingresa en el Breklee College of Music de Boston

Según nos comunica el Berklee College of Music de Boston Massachusetts, el citado centro, uno de los más tradicionales y prestigiosos de los Estados Unidos, acaba de admitir al alumno gerundense, Miguel Arpa Vilallonga, donde recibirá enseñanzas generales de Música, composición, Música aplicada, Música cinematográfica y para radio y TV. Al finalizar los estudios el citado centro titula en los grados habituales en el sistema de enseñanza anglosajón.

Los cursos en que ha sido admitido este alumno gerundense, incluyen también arreglos musicales, improvisación y solos orquestales, todo ello sin olvidar los estudios de humanidades, que paralelamente se imparten en el Berklee College.

No es frecuente, en absoluto, que alumnos españoles acudan a este importante centro, para cuyo ingreso se requiere ya una base musical muy importante que el joven gerundense Miguel Arpa, ha conseguido demostrar en los exámenes correspondientes.

La música gerundense se ve, de esta forma, ante la posible proyección y formación a través de uno de los valores más prometedores, con unos niveles formativos poco frecuentes aquí, no sólo por la calidad de los profesionales que imparten sus enseñanzas en el citado centro, sino también por lo avanzado de sus conceptos docentes, que incluyen, como hemos detallado, enseñanzas poco frecuentes en los conservatorios europeos.

Coordina: J. Victor GAY



HOY, MIÉRCOLES

## EL VERANO LOCO DEL NEW, NEW, NEW

PLAYA DE ARO

- FIESTA LOCA, LOCA, LOCA
- FIN DE AÑO VERANIEGO
- ACONSEJAMOS SMOKING, O... TRAJE DE BAÑO

## El cine y la televisión se olvidan de los niños

*Cada vez son más numerosas las quejas de los padres de familia pero sin ningún resultado*

### El cine para niños no da dinero

Hasta hace bien poco, España se había olvidado de los pequeños a la hora de hacer películas. Todo lo más nos habían martilleado una y otra vez con las sensibleras proyecciones de aquel personaje inolvidable para los ahora mayores, que fue Marcelino pan y vino o el "ruiseñor" Joselito... y pocas cosas más. Surge después la televisión y con ella nos damos cuenta de que, como siempre, en otros países sí se hacen films cuyo espectador por excelencia es el pequeño. Nace así para los españoles la fantasía de Walt Disney y con él todos los dibujos animados. Pasado el tiempo nos llegan, con retraso como siempre, las increíbles aventuras de Pipi Calzaslargas, los telefechos y tantos y tantos programas que hacen las delicias de chicos y mayores. Pero todos, claro, comprados en el mercado exterior.

### Hace dos años que murió Elvis Presley

Memphis (Tennessee, EE. UU), 14. — (EFE). — Hace ya dos años que murió Elvis Presley, pero el recuerdo del genial cantante de rock and roll sigue atrayendo a miles de fans, curiosos y turistas a su localidad natal de Memphis.

Todas las semanas, grupos de admiradores de Elvis peregrinan a la sencilla tumba donde está enterrado y a la ciudad donde nació y murió, pero se espera que sean miles los que el 16 de agosto se acerquen a Memphis para recordar aquel día del verano de 1977 en que los flashes de las agencias anunciaron a todo el mundo que Elvis había muerto a la edad de 42 años.

La meca de los fans es «Graceland», una casa de dos pisos y columnas blancas en cuyo jardín están enterrados el cantante, su madre Gladys y su padre Vernon, que falleció apenas dos meses después que su famoso hijo.

bre todo porque la sociedad no ha tomado conciencia de este problema sin contar con que, en los centros educativos sus directores son bastante reacios a estos nuevos modos de plantear la educación.

Con todo este panorama tan desolador caben plantearse mil y una preguntas, cuestiones que nos embarcarían en la nave del olvido y que empezarían por preguntas como éstas: ¿Cuántos autores se dedican a hacer guiones para niños? ¿Qué productores se dedican a este cine? ¿Con que medios cuentan? ¿Los ayuda el Gobierno? La lista como se puede comprobar se haría interminable...

Y lo mismo para la televisión. Los programas que se hacen en la actualidad distan mucho de ser creación propia. ¿No existen mentes dispuestas en nuestro país? El otro día nos comentaba una famosa guionista, escritora, montadora, directora —porque de todo hace esta mujer— que los temas infantiles parece no interesar a nadie en nuestra tele y así —según sus propias palabras— mientras se dan tantos millones de programas musicales que no gustan a nadie, ella sola se tiene que encargarse de todo y como recompensa: no ha habido ni un solo director de la tele que se haya interesado por el trabajo que hace. Ni siquiera los han visto. El panorama no puede ser más explicativo.

MABEZ G. SUAREZ

**Resuélvalo por TELEFONO**

**HOTELES**

**HOTEL RESIDENCIA BEL NA ELISENDA.** — 4 estr. — Per fer-li més grata la seva estada a la Costa Brava. — P.º del Mar, 8. **SANT FELIU DE GUIXOLS.**  
TELS. 32 07 00 - 32 07 04

**RESTAURANTES**

**BAR - RESTAURANT MIRALLAC.** — Al peu del Llac. Un plaer pel paladar. Ideal per les seves festes familiars. **BANYOLES.**  
TEL. 57 10 45

**RESTAURANT CAN FELIP.** Casaments, banquets. Selecta cuina en un ambient típic i casolà (els dijous tant). — **MADREMANYA.**  
TELF. 13

**RESTAURANT . MARISQUERIA CAN DARNES.** — Esmerado servicio. — Calidad garantizada. — Serv. de Rest. continuo. — Salón climatizado. — Menú esp. para los «Rodríguez». — **SANT JULIA DE RAMIS.**  
TEL. 52 00 75 TEL. 21 40 57

**"LOS SITIOS"**  
DIARIO DE GERONA, es miembro de

**AUTOCONTROL DE LA PUBLICIDAD**  
y procura que todos los anuncios que publica sean veraces y éticos.

Si no obstante, los lectores opinan que algún anuncio se aparta de estas normas, les rogamos escriban directamente a Autocontrol de la Publicidad, Avda. de Burgos, 14 - Torre III-2.º, B - Madrid-16

La simpática y vaticanizada corresponsal española de TVE en Italia, a la que algunas malas lenguas llaman «cardenal Borrero», se está convirtiendo en la mejor Oficina del Turismo Italiano para el exterior.

Es verdaderamente aleccionador el énfasis melodramático con que ofrece su producto del Vaticano sacrosanto, o de su dilecta Roma o de su perfecta Italia.

Exactamente antipoda es la situación de nuestro Turismo en los medios de comunicación, comenzando por los españoles en general y terminando por los foráneos, donde el «beteo» es sensacionalista, y de un sibilantismo constante y mordaz con legajosidad.

Pero este tema es motivo de alguna otra opinión.

Lo que yo me quería sacar del tintero en esta ocasión, era informar a los hombres y mujeres, jóvenes y mayores, con el pensamiento puesto en la «peregrinación» a Italia, magistralmente predicada por la corresponsal de nuestra TVE.

Por que da la casualidad que no es oro todo lo que reluce. Y junto a joyas dignas de todo comercio existentes en Italia, nos ofrecen otras cosas tales como la polución de la costa en este verano, de la que los últimos resultados comunicados por el laboratorio de hidrobiología de Roma prueban que el 75 por ciento de las costas italianas están contaminadas y el 25 por ciento restante están en camino.

Un especialista en Zoología de Nápoles afirma que la costa por contaminación es la de Roma, seguida de Nápoles, Venecia y Bari.

Unicamente las playas entre el Golfo de Policastro —a 130 kilómetros al sur de Nápoles— y el Estrecho de Messina, están sin riesgo de que alguien adquiera una enfermedad. Están limpias también a gusa playa de Calabria y del Noroeste de Cerdeña.

Ante un panorama semejante en España, me imagino la reacción de la Prensa.

Aquí, dando pelos y señales de todos y cada una de las playas y lugares contaminados.

Aí, con la situación real au-

tual, esquivan la información. Y cuando no pueden, hablan de la contaminación global del Mediterráneo.

Técnico en Empresas Turísticas

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

### CINES

#### CATALUNYA

#### DES MADRE A LA AMERICANA

de John Landis, amb Belushi, John Vernon i Tim Matheson.

Horari: 4.15, 6.15, 8.15 i 10.15 hores.

Per majors de 18 anys

#### CATALUNYA

#### avui, darrer dia CALLEJON INFERNAL

de Jack Smight, amb Jan-Michael Vincent, George Peppard i Dominique Sanda.

Cinque persones i un sol objectiu: Sobreviure!

Horari: 4.10, 6.10, 8.10 i 10.10 hores.

Per a tots els públics

#### TEATRE ULTONIA

#### THE WARRIORS (Los amos de la noche)

amb Michael Beck i James Remar

Horari: 8.15, 10.15 i 12.15 hores.

#### LA CELESTINA

Majors 18 anys

#### CINEMES MODERN (REFRIGERATS)

#### SALA "A"

Setmana TRILOGIA BOROWCZYK amb l'estrena de

#### "INTERIOR DE UN CONVENTO"

de la coneguda novel·la de Stendhal.

Passis: 4, 6, 8 i 10 nit.

#### SALA "B"

Torna la tan esperada reposició de

#### "LA BESTIA"

Passis: 4.15, 6.15, 8.15 i 10.15 nit.

#### Proper dijous: "CUENTOS INMORALES"

Totes les pel·lícules son classificades "S".

Solts majors de 18 anys.

#### TEATRO ALBENZ

Entrada provisional por la calle de Real Fontclara

#### DURO DE PELAR

Clint Eastflood y Sandra Locke

Horario: 4.35 - 7.30 y 10.25

#### NUESTRO TIEMPO

Pamela Sue Martin

Horario: 3.15 - 6.10 y 9.05

Para mayores 18 años

#### SALON GRAN VIA

#### LE LLAMABAN TRINIDAD

Terence Hill y Bud Spencer

Horario: 3.30, 6.50 y 10.10

#### COMANCHE

Dana Andrews y Linda Kristal

Horario: 5.15 y 8.45

Para todos los públicos

#### CINEMA

#### NEW, NEW, NEW

#### PLAYA DE ARO

Hoy:

#### DUO DE TITANES (Oeste)

y

#### 007 CONTRA EL DOCTOR NO (Espionaje)

Ministerio de Cultura  
**Banzas de Puerto Rico en La Bisbal y Playa de Aro**

Hoy y mañana, días 15 y 16 actuarán en La Bisbal y Playa de Aro el conjunto de «Ballet Folklórico Nacional de Puerto Rico. AREYTO.

En La Bisbal han sido invitados por la Comisión de Festejos y actuarán en la Fiesta del Campo de Deportes, a las 10 de la noche del día 15.

En Playa de Aro, organizado por el Ayuntamiento, actuarán en la Plaza de la Iglesia el día 16, a las 10 de la noche.

Según el crítico Ramón Figueroa: «Areyto, honra con su nombre el acervo folklórico nacional portorriqueño. Habíéndose reconstituido como boricuenses en medio del remolino disolvente que amenaza su identidad como pueblos.

Este ballet que actúa bajo el patrocinio del Ministerio de Cultura, presentará un completo programa de danzas.

una radio-estación

*La Voz de Gerona*

unidad musical e informativa

*Rolex: el tiempo en oro.*

*Sólida personalidad.*



*Rolex Day-Date*

*Oro de 18 quilates.  
Caja Oyster hermética hasta 50 metros de profundidad. Cronómetro oficialmente certificado. Corona Twinlock atornillada a la caja. Automático. Fecha y día de la semana con todas sus letras.*

*Este es el Rolex Day-Date.  
Un reloj de inconfundible personalidad elegido por los hombres que sólo pueden permitirse lo mejor.*

*Y es lógico. Rolex ha estado siempre en vanguardia del progreso de la moderna industria relojera. Decir Rolex es hablar de uno de los mejores relojes del mundo. Pero también es mencionar el fruto de una tradición relojera que data de varias generaciones.*

*Clásica elegancia.*



*Rolex Lady-Datejust*

*Oro de 18 quilates.  
Cronómetro oficialmente certificado. Hermeticidad garantizada hasta 50 metros de profundidad.*

*Con las mismas cualidades de todos los Rolex Oyster adaptadas a un reloj de mujer.  
Porque ya pasó el tiempo de la fragilidad en los relojes femeninos.*

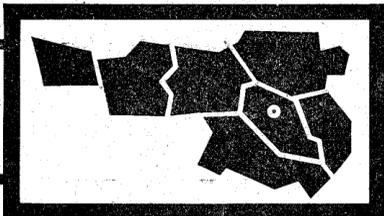
*Así es el Rolex Lady-Datejust.  
Un reloj de belleza clásica y funcional. Pero con el mismo prestigio y la perfección técnica que cada Rolex lleva consigo.*

*Solicite catálogo.*

  
**ROLEX**

Joyería  
**Queta**

Plateria, 22 - Tel. 204690 - Av. Jaime I, 35 - Tel. 209831 - GERONA  
Av. Generalísimo, 36 - Tel. 314813 - PALAMOS  
San Telmo, 69 - Tel. 257146 - ROSAS  
Mayor, 41 - Tel. 320489 - S. FELIU DE GUIXOLS



# girona/comarques

## BLANES

### La subasta del pescado, sugestiva atracción para cuantos nos visitan

La subasta del pescado recién extraído de los mares blanenses es uno de los espectáculos más sugestivos que diariamente contemplan cientos de personas, tanto del país como extranjeros que pasan sus vacaciones en la villa de Blanes. La Lonja del pescado de la Cofradía de Pescadores ocupa una amplia nave situada en la dársena del «Morro Curt». Allí, al caer la tarde, y ante la mirada asombrada de cientos de personas, se convierten en cifras los esfuerzos de los hombres del mar.

La preparación y distribución del pescado es la parte más sugestiva de la subasta. Mientras los curiosos y profanos admiran,

sobre el canal de desagüe de dicha empresa, en el punto que los servicios técnicos indicarán, al objeto de que los niños del sector de Cuatro Vientos, dispongan de acceso adecuado al grupo escolar «La Plantera», al que deberán acudir.

Se da cuenta del escrito de la Generalitat de Catalunya, departamento de Política Territorial y Obras Públicas, con relación a unas obras en la explanada del puerto, debido a denuncia formulada, acordándose dar traslado del informe emitido por el arquitecto municipal al respecto. Al mismo tiempo, se acuerda solicitar a la Compañía Telefónica, efec-



El policromo conjunto de formas que aún palpitan, los hábiles profesionales ojean la mercancía y conjeturan precios. Los lotes parecen bodegones para un cuadro inmortal. Pulpos, calamares, «tabancos», «ogas», congrios, merluzas y raperos; apetitosas gambas y escamarlanes, «espardenyes», merlucos, «molls», «gats», «xarrets», un sinfín de pescados de diferentes especies, están expuestos al público. Dentro de un momento se iniciará la vertiginosa «cuenta atrás», tan típica en las lonjas de pescado. La pesca es una actividad floreciente en los centros turísticos. No es cierto el extendido tópico de que los pescadores prefieren vestir la chaquetilla de camarero estival. La gran demanda de pescado espolea las actividades pesqueras. Blanes y todos los pueblos de la Costa Brava, se sienten orgullosos de poder ofrecer a sus visitantes la variada riqueza de su mar, porque se basa en la realidad de su vocación marinera.

#### ACUERDOS MUNICIPALES

Durante el transcurso de la última reunión de la comisión municipal permanente, se dio lectura de un escrito del Gobierno Civil de la provincia, dando cuenta de la aprobación definitiva del aumento de las tarifas del servicio de transporte urbano de viajeros de Blanes. Asimismo, se acordó solicitar de la empresa SAFA, para que en el menor plazo posible, proceda a la construcción de un puente peatonal, con las debidas condiciones de segu-

túe estudio para mejorar los servicios que la citada compañía tiene instalados en esta población.

Finalmente, la alcalde se plantea la problemática que viene observándose durante los fines de semana en el aparcamiento existente en la calle de Sant Francesc, el cual debido a su escasa capacidad y al difícil acceso de que dispone, se hace prácticamente intransitable. Al respecto manifestó haber tenido contactos con la Asociación pro-subnormales «Aspronis», los cuales se han ofrecido para efectuar el control y adecentamiento del aparcamiento de referencia. Por lo expuesto, se acuerda, conceder a la Asociación «Aspronis» el control y administración del aparcamiento de superficie ubicado en la «cala» de Sant Francesc, revertiendo todos los ingresos a la mencionada Asociación, debiendo colocar un cartel indicativo que la citada explotación se destina a un fin social, como es el mantenimiento de la escuela especializada y taller ocupacional, de la Asociación pro-subnormales de Blanes y pueblos de la comarca «Aspronis», y cuyo precio máximo autorizado por día será de 150 pesetas, según determina la ordenanza municipal aprobada recientemente, y para la primera y segunda horas, 20 pesetas, horas restantes a 15 pesetas y fracciones a 15 pesetas. Agustín ABRIL Billoch

## OLOT

### CAMBIO PARROQUIAL DE TRASCENDENCIA

Parece confirmarse la noticia de que el actual párroco de la Iglesia Parroquial de San Esteban, de Olot, la parroquia más importante de la ciudad, reverendo Antonio Butiá Pagés, pbro., que lleva más de cuarenta años al frente de la misma, dejará muy pronto este cargo para retirarse, dada su edad avanzada, a su población natal de Banyoles, donde asimismo, reside su familia.

La noticia ha producido sensación en los medios olotenses, ya que la figura de Mossén Butiá, tras tan dilatados años de magisterio eclesiástico y de rectoría ejemplar, se halla fuertemente vinculada a Olot. Para sustituirlo en dicha Parroquia se habla de Mossén Enrique Montal, actualmente rector de la Iglesia del Mercadal de Gerona.

#### AYUNTAMIENTO

La prensa local destaca el hecho de haber transcurrido ya los primeros 100 días del nuevo Ayuntamiento en rodaje en esta ciudad. Y añade que es una fecha que debe servir para empezar a tomarse seriamente la tarea lo que quiere decir que a partir de ahora será preciso ser más críticos tanto por lo que hagan bien como por lo que dejen de hacer.

En su conjunto, la labor municipal de estos cien días, salvo el cambio de rotulación de calles y la programación de la Fiesta Mayor, tan polemizada y motivo de amplias discusiones plenarias, no brilla por su denso contenido de resoluciones y actuaciones prácticas.

#### OTRO PARROCO QUE SE VA

El hasta ahora párroco de la iglesia de San Cristóbal les Fonts, en el entorno de la ciudad, y ex-director del semanario «Olot-Misión», Mossén Salvador Batalla Gardella, deja dicha Parroquia por haber sido designado párroco en Palamós, por disposición del Obispo. El reverendo Batalla ha permanecido en Olot durante 11 años y su marcha es objeto de consideraciones en los medios olotenses, en su doble vertiente sacerdotal y periodística. Con tal motivo el semanario «L'Olot», sucesor de «Olot-Misión», le dedica un expresivo número de despedida y encomio.

#### NOMBRAMIENTO VATICANO

La Santa Sede ha nombrado recientemente al reverendo Enrique Sala Villegas, hijo de Olot, Consiliario de la Federación Internacional de los Movimientos de Adultos Rurales Católicos (FIMARC). Actualmente era rector de Montiró-Pelacalç i Viladomat, en el Alto Ampurdán, mientras que el nuevo cargo le supondrá formar parte y trabajar en el equipo de responsables de Bruselas y un contacto constante con los grupos de diversos países.

#### LOS CIENTO DIAS DEL NUEVO

## AMER

### Conversación con el conseller don Josep Vidal

Don Josep Vidal es el primer teniente de alcalde del Ayuntamiento de Amer. Es de Bonmatí. Y hablamos con él para que nos explique la relación entre Amer y Bonmatí.

—Habríamos de aclarar, en primer lugar, que Amer está integrado por tres pueblos —dice—: la villa de Amer y los pueblos de Sant Julià de Llor y Bonmatí. Aparte de esto, hay una serie de «veïnats» que por desgracia se han ido despoblado, pero hubo un tiempo en que tenían cierta significación. Después hemos de entender que Bonmatí forma parte del municipio de Amer. Por la carretera actual hay unos trece kilómetros de distancia entre Bonmatí y Amer.

—¿Y a qué se debe que Bonmatí no sea un ente propio, municipalmente hablando?

—Tiene una explicación. Podríamos separar la pregunta en dos respuestas: la primera es una antigua distribución de los municipios en relación con las comunicaciones que había en aquellos tiempos (pues lo que se cogió fue el costado izquierdo de la margen del Ter, y quedó concentrado allí), y la segunda es que Bonmatí, hasta hace unos diez años, era eminentemente una colonia laboral: una colonia que estaba anexa a unas fábricas del ramo textil. Pero ahora ha tenido una expansión bastante importante en relación con otro núcleo que se ha creado, completamente nuevo, en la parte más alta de la montaña. Esto es reciente: de unos ocho o diez años para acá. Y, claro, esta posibilidad ni se ha sopesado aún.

—Una personalidad amerense nos decía que Bonmatí se había sentido marginado durante muchos años...

—Sí; había estado marginado. Un poquito también por las circunstancias. Pensemos, y aún perdura esta situación (pero parece que se puede cambiar dentro de poco, porque en lo que es colonia laboral los masoveros tienen derecho, o sea, están adquiriendo en propiedad la vivienda), pues pensemos que esto era meramente una propiedad particular, y dentro de esto había no sólo las viviendas sino las vialidades y los servicios. Después, claro, dentro de una propiedad particular un Ayuntamiento no podía hacer nada. Ahora bien, como he dicho, la cosa ha cambiado. En cuanto al núcleo de habitantes, quizá tiene más importancia el nuevo que el antiguo. Se ha instalado una escuela comarcal de E.G.B. Se han hecho unos accesos nuevos, aunque continúan pasando sobre propiedad particular, pero esperamos que dentro de estos años que nos quedan a nosotros (en el Ayuntamiento), podamos darle como mínimo un esbozo de solución, sino una solución definitiva. Y consideremos que también podremos dar solución, si no aparece ningún contratiempo que esté fuera de nuestro tiempo, en un proyecto que ya está pasado a la Diputación y que abarca las comunicaciones y el saneamiento de la zona antigua.

—O sea, señor Vidal, que el Ayuntamiento de Amer se ocupará, a partir de ahora, tanto de la zona central de Amer como de Bonmatí.

—Bueno, no es que se preocupará, es que ya se está preocupando. Sin la más mínima discriminación. Al contrario, el actual Consistorio, y me permito remarcarlo porque es así, se está mirando los núcleos de Sant Julià y Bonmatí como una zona preferencial de la atención municipal. Porque, en verdad, lo necesitan.

## Palamós: Avui, Carrusel de Majorettes

Elles, amb els seus vestits de colors, el seu somriure, les seves piruetes tot desfilant amb marxa triomfant i al só de trompetes i tambors; són espectacle que fa emplenar de públic admirador, voretes finestres i balcons. Jo crec que tothom hi disfruta, practicants i espectadors.

Així, moltes festes del nostre poble, quasi totes, compten amb l'acompanyament dels colors i el somriure de les Majorettes de Palamós. També són molts altres llocs a on es demana la seva actuació i quan això succeeix tots els palamosins ens hi sentim representats.

No cal dir l'esforç que vol fer aquesta tasca. Hores i més hores d'ensaiigs. Na Carme C. de Blaya, direcció coreogràfica; Francesc Segura, tambors; Francesc Gallardo, trompetes; Jordi Portas, i molts d'altres saben bé d'aquest esforç i voluntat.

I em volgut parlar-li d'aquest assumpte, perquè avui celebra la marinera vila de Pala-

mós el «Carrusel de Majorettes», patrocinat pel Grup de Majorettes de Palamós, amb la col·laboració del Ajuntament. Participen els grups de Blanes, Casino Menestral de Figueres, Hnos. Sàbat (Girona), Tordera, Sant Miquel i Palamós. L'itinerari s'iniciarà a les 6 de la tarda al Passeig Marítim seguint per Generalissim, Tauler i Servià, Major, Plaça dels Arbres, Ancha, Montaner, Hospital, Ctra. Girona i gran exhibició final al camp d'esports.

Cal dir que un dels actes importants d'aquesta gran cercavila, serà l'anada al Hospital de Palamós a on hi tindrà lloc una demostració de les Majorettes, i la visita de tot el poble de Palamós amb les autoritats al front; als vells i malalts que allà si troben.

El Batlle de Palamós, senyor Josep Parals, ens parla de la gran il·lusió que l'Ajuntament ha posat amb aquest acte i de que siguin molts els palamosins que vulguin assistir-hi.

Maurici PUJAN

## RESTAURANTE HOSTAL DEL PEIX

Comunica a su clientela y público en general, que la carretera de acceso está cerrada al tráfico, debido al asfaltado de la misma.

El acceso al restaurante deberá hacerse por el desvío de Los Angeles.



## SALITHIEX 50 WP

### Fungicida específico contra Botrytis y Sclerotinia en vid y hortícolas.



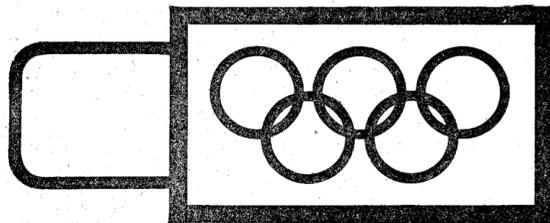
- Doble acción: De contacto y sistémico.
- Es preventivo y curativo.
- Larga persistencia.

zelta agraria, s. a.  
PURBINO - Pontevedra

Rocafort, 241  
Tel. 230 1808 - BARCELONA

Hijos de Pedro Miquel, S.L.  
Ctra. de Barcelona, Km. 721  
Tel. 21 0966 - GERONA

SALITHIEX 50 WP es un producto Sumitomo Chemical Co. Ltd.



# deportes

## hoy...

CORNELLA SALIO POR LOS PELOS



José Cornella salió por los pelos anoche del campo del Banyoles, al tener que ser protegido cuando abandonaba el terreno de juego por la fuerza pública.

### GANO EL GIRONA

El Torneig de l'Estany ya tiene primer finalista, al vencer el Girona al Banyoles por 1-3.

### DURAN NO VA A LA UNIVERSIADA

El olotense Durán no formará parte de la selección española que jugará en la Universiada. Ya ha regresado a su domicilio.

### PLANELLA, OPERADO

El jugador del Girona, Planella, fue intervenido ayer quirúrgicamente de la rotura de rótula que sufrió la pasada semana.

### EL TORNEO DE LA SELVA



Ofrecemos imágenes gráficas del recientemente finalizado «Torneo de la Selva».

### HOY, OLOT - FIGUERES

Para esta noche, se prevé un gran partido en el «Torneig de l'Estany», el Olot-Figueras, segundo asalto de estos equipos en la actual temporada.

### «TORNEO BAIX EMPORDA»

Palamós y Bisbalenc disputarán hoy la final del Torneo «Baix Empordà».

### BALONCESTO

Juan Mallart va completando su Junta Directiva. Ya hay dos nuevos nombres: Ramón Sitjà y Manuel Pallás.

### COPA PIRINEOS

Comenzó la fase final de la Copa Pirineos de Natación.

### WATERPOLO

El GE I EG ya está a punto para dar inicio a los entrenamientos.

# "XI TORNEIG DE L'ESTANY"

1-3

## El Banyoles - Girona terminó en polémica

### Un gol de Barto Pagés, producto de un fuera de juego, estuvo a punto de provocar un altercado

### Lástima de final

por Jordi XARGAYO

«XI TORNEIG DE L'ESTANY». PRIMERA JORNADA. SEMIFINAL. «CAMPO MUNICIPAL DE BANYOLES». FECHA: 14 DE AGOSTO. HORA: 22.

RESULTADO: BBANYOLES, 1 — GIRONA, 3 (Primer tiempo, 1-1)

ARITRO: Dirigió el encuentro el señor Cornella, quien, tras un buen primer tiempo, perdió los papeles en la reanudación, errando en demasía. El tercer gol del Girona provino de un claro fuera de juego. Momentos antes de esta jugada, había pitado un «orsay» inexistente, en una acción similar.

ALINEACIONES: Banyoles: Pérez; Lorent, Jordi, Juanito (Carles, Minuto 90); Bartrí, Abad (García II, minuto 79); García I, Vicens (Cimpte, minuto 46); Vert, Nogué y Vico. Girona: Alex, Juanito (Rodri, minuto 83), Juliá II, López-Adam; Simón, Molet; Arredondo, Carbonell, Juliá I, Chaves y Solé (Barto, minuto 46).

GOLES: 1-0. Minuto 17: Un balón centrado desde la izquierda queda suelto dentro del área. Es recogido por Vert que dispara raso y cruzado. 1-1. Minuto 44: Juliá es zancadilleado dentro del área, decretando el señor Cornella el justo penalty, pese a algunas protestas del público. Es lanzado por Carbonell al fondo de las mallas. 1-2. Minuto 69: Carbonell saca una falta desde la lateral derecha que es rematada por Arredondo con la cabeza, anticipándose a la acción de los defensas. 1-3. Minuto 90: Juliá recoge un balón en fuera de juego. El linier levanta la bandera, pero el árbitro ordena que siga el juego. Juliá va hasta la línea de fondo, desde donde centra a «Barto» Pagés que marca el tercer y definitivo tanto.

NOTAS VARIAS: Buena entrada. Noche agradable. Silbidos y protestas al árbitro desde que salió al campo hasta que se fue. La despedida fue además a base de empujones y botes.

Al vencer, con muchísimas dificultades al Banyoles por 1-3, el Girona logró anoche el acceso a la final de «Torneig de l'Estany» que tendrá lugar el próximo domingo. El partido tuvo un triste final, protagonizado por el nerviosismo de unos aficionados que deslucieron un encuentro que se había desarrollado normalmente en el terreno de juego.

En líneas generales, el envite fue entretenido, porque hubo oportunidades de gol para ambos equipos, primordialmente por lo que hace referencia al Banyoles, jugándose un fútbol técnico que en algunas fases rozó la calidad.

Pero, al filo de la terminación del encuentro, un gol del Girona nacido en un fuera de juego provocó que el colegiado tuviera que salir del campo custodiado por la fuerza pública y con peligro para su integridad física, porque allí había empujones, golpes, botes que saltaban desde las gradas, etcétera. El Girona había marcado un tercer gol que no decidía nada en el partido, porque la suerte, en cuanto a desenlace, ya estaba echada minutos antes con el 1-2. Pero, los encrespados ánimos de algunos aficionados hicieron que el partido no terminara como se merece el prestigio del «Torneig de l'Estany»; un torneo caracterizado siempre por su brillantez y deportividad en todos los sentidos. Lástima del final.

UN BAÑO DEL BANYOLES: El Banyoles, con un juego rápido y fluido, fue el auténtico dominador del lance hasta el primer cuarto de hora del segundo tiempo. Hasta entonces había mantenido en jaque a la defensa del Girona, sin dar tregua ni respiro a los jugadores rojiblancos en ningún

momento, debido a la velocidad que habían imprimido en el juego. Ya a los cinco minutos, Vico realizó una espléndida jugada individual, con un disparo que Alex debió detener en dos tiempos para que el balón no llegara al fondo de la red. Era el principio de lo que iba a ser un baño de juego por parte banyolense que no dejó opción al Girona a que pudiera imponer su superioridad técnica. El centro del campo era totalmente controlado por los jugadores de Arsenio Bosch. Nogué no dejaba moverse a Carbonell, mientras él, al margen de defender, se convertía en un buen atacante. Por el centro, Abad luchaba infatigablemente, mientras Molet, merced a de potencia física y resintiéndose, en algunos momentos, del golpe sufrido ante el AZ, no podía desenvolver su fuerza ofensiva. En el otro bando, la partida entre Chaves y Vicens ya estuvo más igualada, porque Chaves era el único que se movía con ligero acierto por los rojiblancos. Pero el medio campo, con el ritmo impuesto por el Banyoles, arrancando bien desde atrás, tenía un claro color albiazul.

A los 17 minutos llegaba el primer gol y a los 24 el Banyoles perdía su gran oportunidad de encauzar inmejorablemente el partido, porque un centro de García I desde la derecha es rematado por Vico a escasos metros de la portería, rebotando en el travesaño. Podía haber sido el 2-0 que dejara K. O. al Girona. Sin embargo, con anterioridad, Juliá I había malogrado también una bella oportunidad de marcar, al quedar solo ante Pérez. Su disparo salió fuera. Otra buena ocasión del Girona se produjo a los 31 minutos, cuando Cha-

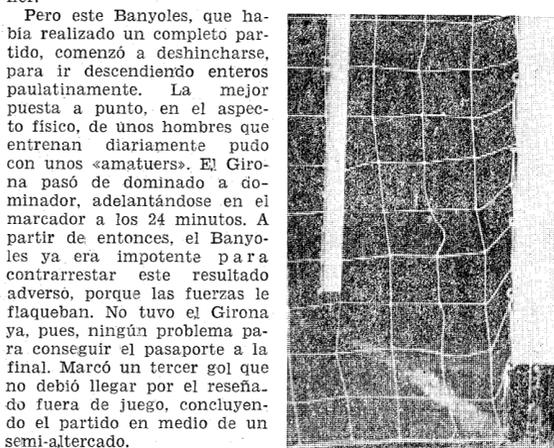


Das acciones de «Barto» Pagés en el segundo tiempo. (Foto SA.NI.)

debido a la falta de coordinación que comentábamos, en el centro del campo.

LA PREPARACION FISICA: El Banyoles siguió ejerciendo su presión y hegemonía en el terreno de juego hasta el primer cuarto de hora del segundo tiempo. Tuvo dos buenas ocasiones de volver a adelantarse en el marcador, porque a los tres minutos una mala acción de Simón a Alex es interceptada por Vert que dispara raso y Juliá II despeja en la misma línea de la portería. El «gol» ya empezaba a subir al marcador. Posteriormente, un buen disparo de Compte obligó a Alex a despejar «in extremis» a córner.

Pero este Banyoles, que había realizado un completo partido, comenzó a deshincharse, para ir descendiendo enteros paulatinamente. La mejor puesta a punto, en el aspecto físico, de unos hombres que entrenan diariamente pudo con unos «amateurs». El Girona pasó de dominado a dominador, adelantándose en el marcador a los 24 minutos. A partir de entonces, el Banyoles ya era impotente para contrarrestar este resultado adverso, porque las fuerzas le flaqueaban. No tuvo el Girona ya, pues, ningún problema para conseguir el pasaporte a la final. Marcó un tercer gol que no debió llegar por el reseñado fuera de juego, concluyendo el partido en medio de un semi-altercado.



GIRONA Y BANYOLES: El Girona no estuvo anoche a SA.NI. captó el primer gol gerundense, producto de un penalty lanzado por Carbonell, junto al segundo tanto de Arredondo que aparece en portada.

## los entrenadores

SASOT: «El Banyoles me ha gustado mucho»

BOSCH: «El Girona fue superior en la segunda parte»

Polémico resultó el encuentro de anoche en Banyoles. El penalty que supuso el primer gol rojiblanco y la jugada que precedió al tercero encrespó a los aficionados banyolenses, que no despidieron demasiado bien al colegiado, señor Cornella.

VICENTE SASOT: Terminado el encuentro penetramos en los vestuarios del Estadi banyolense para dialogar con los entrenadores de ambos equipos, iniciando la charla con el responsable del Girona.

—Queda aún mucho trabajo por hacer. De cualquier manera, estoy contento porque los chicos han corrido mucho y se han esforzado al máximo.

—El Girona de hoy ha sido muy diferente al del partido frente al Granada. ¿Cuál es el verdadero?

—Lo cierto es que tras el partido del Granada se lanzaron precipitadamente las campanas al vuelo. Lo real es que debemos seguir trabajando y mucho.

—Nos ha dicho que está satisfecho de lo que hoy ha hecho el Girona.

—Todos han hecho cuanto han podido. Hay que tener en cuenta que nos hallamos a principios de temporada.

—¿Qué me dice del 3-1?

—El Banyoles me ha gustado mucho. Jugó un primer tiempo espléndido. Luego, al encajar el segundo gol, quisieron irse precipitadamente hacia adelante y no jugaron tan bien como hasta entonces. De todas formas, he de decir que el Banyoles me agradó. Es más, si en fútbol los resultados se contabilizaran por puntos, como en boxeo, está claro que los banyolenses habrían alcanzado mejor «score».

—Pero, en el mundo del balón, lo que vale son los goles y lo cierto es, que nosotros hemos tenido más acierto delante del marco que ellos.

—Hablemos de los nuevos. —Todos han luchado, aunque lo importante no es lo que han hecho hasta ahora,

—¿Contento del equipo?

—Hemos jugado muy bien. Todos han respondido perfectamente. Estoy, de verdad, francamente satisfecho.

—¿Siguen faltando refuerzos?

—Hay que tener en cuenta que hoy han jugado García y Jordi y todavía no son jugadores del Banyoles.

—Señalemos que García había defendido la camiseta del Girona Blanes, mientras que Jordi procedía del Igualada. Con García podría haber «entente» el próximo jueves. El propio jugador, a la salida del «Estadi», nos lo comentaba.

—Sí. Podemos llegar a un acuerdo, el jueves.

—¿Cuándo se reanuda la actividad?

—El jueves, a las cinco y media de la tarde.

—¿Cuándo se reanuda la actividad?

—El jueves, a las cinco y media de la tarde.

—¿Cuándo se reanuda la actividad?

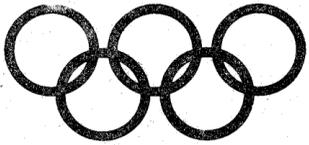
—El jueves, a las cinco y media de la tarde.

## Los juveniles del Girona también ganaron (1-2)

Como preliminar del Banyoles-Girona, correspondiente a la primera semifinal del «Torneig de l'Estany», se disputó ayer tarde un encuentro amistoso entre los juveniles de las mismas entidades mencionadas, venciendo el Girona por 1-2.

Se adelantó en el marcador un cuadro banyolense, por mediación de Guitart, mientras que los tantos gerundenses fueron obra de Luque y Coll.





# deportes

## PALAMOS Y BISBALENC DISPUTARAN HOY LA FINAL DEL "TORNEO BAIX EMPORDÀ"

El pasado domingo se disputó la primera jornada del «Torneo Baix Empordà», resultando vencedores los equipos del Palamós y el Atlético Bisbalenc que hoy pugnarán por conseguir el primer puesto.

**V TORNEIG BAIX EMPORDA**  
**S. C. PALAMOS, 2**  
**C. A. GUIXOLS, 2**

**Arbitro:**  
Vegas, bien, ayudado por los señores García y Gómez.

**Equipos:**  
**S. C. Palamós:** Capell; Roger I, Escibano, Paco; Roger II, Medina; Rodri, Bernard, Godino, Garrido y Fernández.  
**C. A. Guixols:** Rabaseda; Fluví Camps, Bono; Calleja, Morató; Pedro, Serra, Montoya, Cisco y Blázquez.

**Goles:**  
1-0. Minuto 10: Garrido se interna por la izquierda, cede a Fernández, que con la perna derecha coloca el balón al lado contrario de donde se hallaba Rabaseda, por cierto cubierto por varios jugadores.

1-1. Minuto 35: Se internaba Montoya hacia la portería contraria y es deribado dentro del área de penalti por lo que el señor Vegas no duda en señalar la pena máxima, que Fluví convierte en tanto.

2-1. Minuto 37: Inmediatamente ataca el Palamós por medio de Fernández, que no puede ser parado, incluso con acciones de pena máxima por parte de los defensores guixolenses, y que el árbitro, con muy buen criterio, permite que siga la jugada, lo que aprovechado por el extremo palamosense hace que no dude un momento en disparar a puerta al propio tiempo que un defensor del Guixols intercepta la trayectoria del balón y Rabaseda no puede evitar el nuevo tanto.

2-2. Minuto 41: En un balón rebotado, Paco lo intercepta con la mano y el árbitro sin dudarlo establece el consiguiente penalti, que ejecutado por Rabaseda significa el nuevo empate.

Se procede a la ejecución de penaltíes y el Palamós supera al Guixols por 7-6, clasificándose para la final contra el Bisbalenc.

Nos ha gustado mucho el Palamós, tiene una delantera muy buena y en general creemos que será un equipo que puede aspirar hacia arriba. Aparte de la calidad de algunos hombres de su delantera, los demás nos han parecido a muy buen nivel.

El Palamós ha superado al Guixols, el cual, a pesar del buen hacer de Jordi Danés muestra alguna laguna. Esperamos se superen estas circunstancias, sino no le aseguramos ni en muy poco la clasificación de la temporada anterior.

Volviendo al Palamós, ya hemos dicho que nos ha parecido el mejor equipo, incluso del Torneig, pero también es justo decir que ha sido el único que ha dado la mala nota, su comportamiento hacia el final del partido, que le ha representado la expulsión de Roger II, Paco y Roger I, puede perjudicarle mucho para la final contra el equipo bisbalense, pues con la reacción de sus jugadores hacia el árbitro.

**AT. BISBALENC, 6**  
**E. D. TORROELLA, 2**

**Arbitro:**  
Remigio González, ayudado por los mismos jueces de línea del partido anterior. Su labor ha ido a tono con el partido, sin complicaciones.

**Equipos:**  
**Atlético Bisbalenc:** Segura; Vila, Pigem, Jiménez; Puignau, Danuy; Brasas, Batllé, Palau, Bobé y Massaguer.  
**Torroella:** Ferrer; Ibáñez, Galcerán, Guerra, Resta; Amat; Fernández, Jiménez, Medina, Cost y Bodro.  
Hubo los siguientes cambios: Fernández, Rogell, Severo y

Orriols, para el Bisbalenc, y Benito Arroyo Benavidez y Ricart, por el Torroella, respectivamente.

**Goles:**  
1-0. Minuto 4: De bonito disparo Brasas inaugura el marcador.  
2-0. Minuto 5: Batllé remata de cabeza el balón rechazado por el larguero.  
3-0. Minuto 10: Es nuevamente Brasas quien, de fuerte disparo, vuelve a marcar.

4-0. Minuto 25: Continúa Brasas disfrutando de sus dias y se apunta su tercer tanto.  
4-1. Minuto 33: Contraataque del Torroella y Jiménez confirma su peligrosidad ofensiva marcando para su equipo. Segundo tiempo:  
4-2. Minuto 5: Empezada la segunda parte es Benito quien vuelve a marcar para el Torroella.

5-2. Minuto 6: Poco dura poco la diferencia en el marcador que es aumentada por Severo en un disparo de semipunta.

6-2. Minuto 37: Poco antes de terminar es otra vez Brasas que marca su cuarto tanto poniendo broche de oro a su facilidad rematadora, ya que al conseguir el sexto gol para el Bisbalenc, lo hace mediante inteligente y serena jugada individual que le permite burlar a la defensa y portero contrarios.

Ha sido un partido sin color, nada más empezar el Bisbalenc ya se ha clasificado, ha habido diferencia de goles, de juego y se han botado once saques de esquina por el Bisbalenc y cinco por el Torroella. Lo principal del encuentro han sido los goles y la victoria local. Ha habido mucha superioridad bisbalense, principalmente en la primera parte y no hemos visto al Torroella tan bien como en otras ocasiones, sin embargo en la segunda parte han causado mejor impresión y ha demostrado que podrá ser un buen equipo de Segunda Regional.

Sólo nos queda esperar el partido contra el Palamós y de allí poder establecer un poco más de juicio respecto a nuevas perspectivas y comprobar si los comentarios populares que establecían la clasificación final del Torneig dejarán como ellos dicen la clasificación, que en este momento parece inoportuno adelantarse.

### PLAJA-GIRONA

## Durán no acudirá a la Universiada

El excelente centrocampista de la U. E. Olot, Durán, que había sido preseleccionado para formar parte del equipo español que acudirá a la próxima Universiada, se ha quedado sin ir a Méjico. Durán regresó a su domicilio el lunes, después de haber permanecido unos días concentrado en Madrid.

Al parecer todo estaba preparado y la mayoría de cuantos han acudido a la preselección han sido devueltos a casa sin causas bien definidas. Durán ya estará hoy a disposición de Isidro Sala para jugar ante el Figueres.

## Los juveniles del Barcelona jugarán hoy en Amer

Con motivo de la Fiesta Mayor de Amer, el primer equipo local se enfrentará esta tarde, a las cinco, a los juveniles del F. C. Barcelona, en un interesante choque que servirá como preparación al conjunto amerense en vistas a la venidera temporada.

## Esta tarde, en Banyoles SEGUNDO ASALTO DEL OLOT - FIGUERES

### ALDECOA: "Estamos en período de acoplamiento"

### SALA: "Pese al triunfo, no veo a mi equipo superior al ampurdanés"

Esta tarde a las ocho se disputará el segundo encuentro semifinal del «Torneig de l'Estany», enfrentándose los dos únicos equipos gerundenses de tercera división, el Olot y el Figueres, en lo que puede denominarse como esperada revancha del partido que ambos equipos disputaron el pasado viernes en el «Trofeo Ciutat de Figueres», resultando vencedor el equipo olotense en la tanda de penaltíes.

Es el juez de paz, no el dictador. Es un hombre imparcial que debe dictaminar quién tiene o no razón. Pero, desde que les han dado las tarjetas, no veas cómo las usan.  
—¿Le sorprendió el Olot en Figueres?  
—Sin duda alguna, tienen muy buen equipo. Y lo importante para ellos es que tienen la misma base de temporadas atrás. En la final, no tuvieron problemas para ganar al Ta-

—En fútbol cada partido es diferente y por lo tanto puede suceder cualquier cosa. De todas formas, y como es obvio, nosotros saldremos a ganar y lucharemos al máximo por ello.

—Después de vencer en el «Ciutat de Figueres», ¿cómo ve a la U. E. Figueres?  
—Yo respeto mucho al Figueres, pues es un equipo que tiene muy buenos jugadores y es lo suficientemente bueno para quedar entre los tres primeros al final de la Liga. Aunque hayamos vencido en su torneo, no veo a mi equipo superior al Figueres, lo que no significa que no tengamos posibilidades de vencer, pero ellos también las tienen.

—Al «Torneig de l'Estany» se acude con la experiencia del torneo figuerense. ¿Significa eso que el equipo ya está a punto?  
—En ningún modo, al margen de los resultados, considero que estos partidos veraniegos sirven para ir contactando al jugador con el resto del equipo e ir viendo las posibilidades y defectos de todo el cuadro, sin que el conjunto logre ponerse totalmente a punto hasta iniciada la Liga.

—Así pues, los resultados carecen de importancia...  
—¡Hombre! Tampoco es eso. Lo que quiero decir es que lo más importante es ver la marcha del equipo y el trabajo de acoplamiento de todos. Los resultados, lógicamente son un estímulo para todos que ayudan a trabajar con más ganas, además de ser, a veces, el espejo de la realidad del equipo. La consecución del «Ciutat de Figueres» ha sido esto, además de ser una alegría para la afición, la directiva y también para los jugadores.

—¿Ha sido un título merecido?  
—Rotundamente sí, pues trabajamos mucho y a la hora de los partidos luchamos al máximo, lo que refleja la buena marcha, aunque todo es aún muy prematuro.

—¿Cuál es su sistema, jugar a la defensiva o al ataque?  
—Bien, nuestro sistema, por el momento, no ha variado mucho de lo que hacíamos la pasada temporada, aunque siempre se ha de mirar de adaptar a los jugadores, pues ahora tengo a algunos lesionados y ya veremos. Pero fundamentalmente haremos lo que ya he dicho, algo que parece que juega a la defensiva pero con el aprovechamiento de la rapidez de los extremos, con lo que se puede lograr buenos resultados.



Alfonso Abete se está convirtiendo en idolo de la afición olotense.

Huelga decir que este partido ha despertado una inusitada expectación en todos los medios futbolísticos provinciales, máxime tras el encuentro de ida, porque el Figueres, tras las incorporaciones efectuadas esta temporada, precisa de un triunfo para comenzar a dejar satisfecha a su hinchada. Por otra parte, el ambiente que se respira en la capital de La Garrotxa, tras el brillante triunfo conseguido en el torneo ampurdanés, es de franco optimismo. Sin duda, este partido, que atraerá a gran número de aficionados al recinto banyolense, puede echar chispas. La emoción está garantizada de antemano.

rragona, pese a que el partido fue malo.

Emilio Aldecoa tiene aún algunas dudas por descifrar en la alineación que presentará inicialmente ante el Olot, debido a las bajas sufridas en el último «Ciutat de Figueres». Es probable que ya pueda jugar.

Este puede ser el «once» inicial del Figueres, hoy: Boix; Brugués, Serra o Marcos, Juanjo; Busquets, Gómez; Durán, Vila, Darné o Ramos, Pagés y Echegoyen.

### ISIDRO SALA

—De nuevo el Olot se enfrentará al Figueres en el «Torneig de l'Estany», ¿se espera poder repetir la victoria del «Ciutat de Figueres»?

### EMILIO ALDECOA

Emilio Aldecoa empieza la temporada con problemas en la plantilla, toda vez que tiene a tres jugadores lesionados: «Así es. Ramos sufre una contractura en el muslo de la perna izquierda. Serra tiene un golpe en la región coxal de la columna vertebral, producido el pasado domingo ante el Barcelona Atlético y Durán que ya no pudo jugar ninguno de los dos partidos del «Torneo Ciutat de Figueres».

—Balance del torneo...  
—Hay que tener en cuenta, fundamentalmente, que el equipo es casi nuevo. Algunos de ellos era el primer partido que jugaban juntos con el Figueres. Sinceramente te digo que tuvimos mala suerte. Después de estos partidos, me decía Serra que el día que acertemos en el disparo a puerta nos los vamos a cargar a todos. Y así es, porque creamos muchas oportunidades, pero no las terminamos. Pero, éste es un problema que tienen casi todos los equipos.

—Por otra parte, Emilio Aldecoa se quejaba del arbitraje sufrido ante el Barcelona Atlético.  
—Hay gente a la que se le ha dado una autoridad y no sabe cómo usarla. El árbitro decide en una confrontación.

## Anúnciese en LOS SITIOS

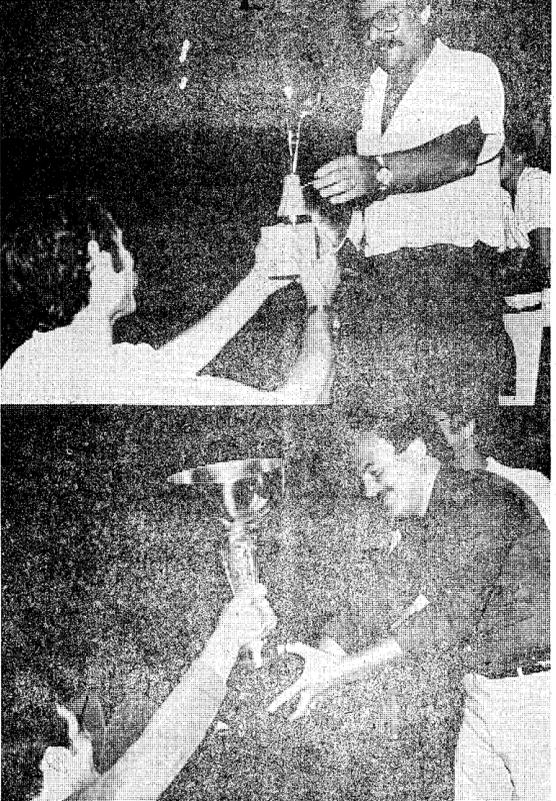


## AVISO

# GIRONA F. C.

**ROGAMOS A TODOS LOS SOCIOS QUE ESTEN PENDIENTES DE RETIRAR SU CORRESPONDIENTE CARNET DE GENERAL, QUE A PARTIR DE HOY PUÉDEN EFECTUAR LA RETIRADA DE LOS MISMOS EN EL BANCO GARRIGA - NOGUES, CARRETERA BARCELONA, 5. - GIRONA.**

## Imágenes del "Torneo de La Selva"



Imágenes correspondientes a la entrega de trofeos del recientemente finalizado «Torneo de la Selva», que tuvo como vencedor al Sits. (FotosLans-Dor)

## Planella fue intervenido ayer en la Platón

El joven jugador del Girona F. C., Xavier Planella, que el pasado viernes se fracturó la rótula, cuando la moto que pilotaba chocó contra un vehículo, fue intervenido ayer martes, a las once de la mañana en la Clínica Platón de Barcelona por el doctor Navés.

La operación fue un completo éxito y, de momento, se le ha enyesado provisionalmente la parte afectada hasta dentro de cuatro o cinco días, en que ya se le colocará el yeso definitivo para seguir el proceso post-operatorio. Permaneció siempre junto al jugador el doctor del Girona F.C., Joan Soliguer.

J. X.

## El Salt inicia una campaña de captación de socios

El C. de F. Salt, que este año ha reforzado la plantilla con los fichajes de Serinyá y Pena, como más destacados, quiere iniciar una campaña de captación de nuevos socios, a fin de reforzar las arcas de la entidad. Actualmente, la cifra de asociados rodea los cuatrocientos.

«Queremos llegar a los seiscientos», manifestaba ayer tarde el directivo saltense, señor Turró, a «LOS SITIOS». Nos añaden

dió que nuestro objetivo está claro. Queremos ascender a primera regional y, para conseguirlo, necesitamos el apoyo de toda la afición. Con doscientos socios más, el Salt podría hacer frente al actual presupuesto».

Después de los mencionados fichajes y la conquista del «Costa Brava Petit» el Salt se encuentra en un momento de euforia y quiere aprovecharlo para captar nuevos socios. Nos indicó el señor Turró que «quien lo desee puede hacerlo telefónicamente, llamando al 20 10 79, de 9 a 1 de la mañana, y de 3 a 7 de la tarde».

## "Torneo J. Ruhí" en Vidreres

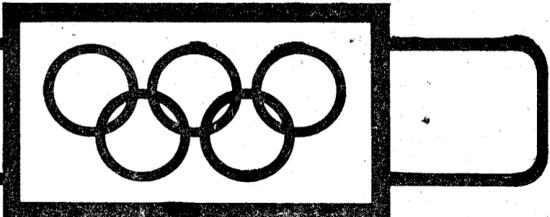
Hoy da inicio en Vidreres el «Torneo Cuadrangular J. Ruhí», en el que intervendrán el Torredà, Hostalrich, Vilobí y Vidreres.

Las semifinales van a disputarse esta tarde, con el siguiente orden de encuentro:

A las 17,00 horas: Torredà - Hostalrich.  
A las 18,30 horas: Vilobí - Vidreres.

El domingo se celebrarán los choques correspondientes al tercer y cuarto puesto y final.

# deportes



## baloncesto

### Ramón Sitjá, en la directiva de Joan Mallart Manuel Pallés, vicepresidente segundo

El nuevo presidente de la Federación Gerundense de Basket, Joan Mallart, sigue confeccionando a pasos agigantados la nueva Junta Federativa. Dos nuevas personas se han unido a los primeros nombramientos. Se trata de Ramón Sitjá y Manuel Pallés. Por lo que respecta a Ramón Sitjá, hombre que no precisa presentación en el deporte gerundense, se ocupará de la parcela de mini-basket y promoción en las categorías inferiores. Mientras que Manuel Pallés, hombre vinculado al Montessori-Palau, será el vicepresidente segundo.

J. X.

## voleibol

### Sa Riera "A", vencedor del "Trofeo Costa Brava"

### En la categoría femenina, el triunfo fue para el Doble Set

En la pista del restaurante «Don Diego», de Playa de Aro se celebró el pasado sábado día 11 el «Trofeo Costa Brava», en su segunda edición, tomando parte siete equipos masculinos y dos femeninos, siendo los resultados los siguientes.

Sa Riera «A» - AVAP, 15-10 y 15-2.

E-10 - Kleber, 15-5 y 15-1.

Don Diego - E-10, 1-15 y 0-15.

Eponges - Sa Riera «A», 4-15 y 2-15.

Sa Riera «B» - E-10, 11-15 y 8-15.

Sa Riera «B» - Don Diego, 15-6 y 15-7.

AVAP - Eponges, 15-10 y 15-3.

Kleber - Sa Riera «B», 4-15 y 3-15.

Don Diego - Kleber, 15-4 y 15-2.

#### SEMIFINALES

Sa Riera «A» - Sa Riera «B», 15-8, 14-16 y 15-8.

E-10 - AVAP, 15-4 y 15-8.

#### FINAL

Sa Riera «A» - E-10, 15-4, 10-15, 15-12 y 15-4.

Final de la temporada de voleibol en playa, con buen juego y buena organización. Por la mañana, se jugaron los partidos de clasificación para las semifinales, teniendo que hacer dos grupos, clasificándose los dos primeros de cada uno, siendo por el grupo «A» el AVAP y el Sa Riera «A» y por el grupo «B», el E-10 y el Sa Riera «B». Los del AVAP no pudieron con el E-10, muy superior en veteranía y en técnica, ya que no hay que olvidar que la mayoría son jugadores que militan en el equipo Alpe de primera división nacional, la otra semifinal la disputaron los dos equipos de Sa Riera, el cual, sin lugar alguna fue el más disputado de la jornada.

Sus razones son muy lógicas, ya que de los doce jugadores que había en la pista, once eran del San Cugat, el mejor equipo actual de Cataluña y el único que logró vencer al Real Madrid en la pasada liga, quedando en segundo lugar de la clasificación final.

Antes de jugarse la final, se disputó un partido de chicas entre un equipo de Sa Riera y el Doble Set de Girona, en el cual jugaron algunas chicas que muy bien podrían defender la camiseta roja de la Peña en la próxima temporada. Al final el resultado fue de 15-8, 10-15 y 15-6 a favor del equipo del Doble Set, partido muy nivelado, pero con muy poco juego. Suponemos que es debido al sol que llevaban encima.

Después de este partido se jugó la final entre los equipos E-10 y el Sa Riera «A», dos equipos que no es la primera vez que llegan en una final en estos torneos veraniegos, pero esta vez los de Sa Riera no tuvieron que esforzarse mucho para vencer a los del E-10, equipo que últimamente ha bajado mucho en juego, pero no en entusiasmo, perdiendo por tres sets a uno. Dirigió este encuentro el colegiado gerundense, José Díaz, sin ningún problema, prueba de ello es que al final fue felicitado por los jugadores.

Una vez finalizados los partidos, se hizo el reparto de premios y trofeos, siendo el señor Mestres el que entregó al capitán del Sa Riera el Trofeo del Ayuntamiento de Playa de Aro y medallas de la Federación Provincial. El segundo clasificado, que fue el E-10, recibió el trofeo Coca-Cola. El equipo vencedor en chicas, por medio de su capitana, Montserrat Sureda, recibió el trofeo y medallas Eurosport y, finalmente, el presidente de la Federación Provincial, señor Suroca hizo entrega al capitán del equipo del AVAP y a cada uno de sus jugadores, de un plato de cerámica y una medalla por su voluntad y afición que han tenido en estos torneos. Después, también, hizo entrega de dos trofeos a los dos jugadores que mayor constancia han tenido y mayor número de partidos han disputado y que fueron Manuel Fontelles, del E-10 y Linus Fullola, del «Sa Riera «A». Cerró la jornada el señor Suroca, dando las gracias a todos los jugadores y colaboradores, diciendo que para «la Federación Provincial el haber organizado estos torneos veraniegos ha significado mucho, ya que gracias a ello se ha podido tener un contacto que a muy poco plazo puede dar sus frutos para el Voleibol Provincial, y que si estos torneos han sido un éxito, es de todos, porque habéis demostrado ser unos verdaderos deportistas, prueba de ello —aseguró—, que para la próxima temporada se va a superar mucho, porque han sido varias las casas comerciales que quieren colaborar y que también habrá una confrontación a doble vuelta entre una Selección de la Costa Brava y una Selección de Canet - Plage».

C. M.

## natación

### Copa Pirineos

### Apretada lucha entre el G.E. i E.G. y el Farnés

El pasado sábado se celebró la primera jornada de la fase final de la Copa Pirineos de Natación, en la que participan el C. O. Farnés, el C. N. Olot y el GEIEG. Los resultados fueron los siguientes:

#### 50 metros libres masculinos:

1, Joaquín Bofill (Farnés), 39.5; 2, Joan Batista (Farnés), 40.3; 3, Jordi Iglesias (GEIEG), 41.6; 4, Francesc Morera (GEIEG), 42.5; 5, Rafael Llumá (Olot), 43.5.

#### 50 metros libres femeninos:

1, Silvia Morera (GEIEG), 39.8; 2, Aurora Climent (Farnés), 40.2; 3, Inma Romero (Olot), 40.8; 4, C. Sitjas (GEIEG), 44.5; 5, Masegú (Olot), 52.6.

#### 50 metros mariposa masculinos:

1, Narcís Sitjes (GEIEG), 45.9; 2, Alex Felip (GEIEG), 49.3; 3, Josep Pérez (Olot), 49.5; 4, Carrreras (GEIEG), 50.2; 5, Joan Serra (Olot), 51.3.

#### 50 metros mariposa femeninos:

1, Mercè Nada (Olot), 48.0; 2, F. Batista (Olot), 49.8; 3, M. Rodríguez (GEIEG), 51.7; 4, Judit Carnero (Olot), 53.7; 5, Gloria Fradera (Farnés), 55.8.

#### 100 metros braza masculinos:

1, Pere Coma (Farnés), 1.29.3; 2, Eugeni Roura (GEIEG), 1.37.4; 3, Pere Trull (GEIEG), 1.42.3; 4, Cinto Bosch (Farnés), 1.43.0; 5, Antoni Pascual (Farnés), 1.44.2.

#### 100 metros braza femeninos:

1, Montserrat Estruga (Farnés), 1.47.0; 2, Ana Bayes (Farnés), 2.01.6; 3, Silvia Aldunate (Farnés), 2.28.3.

#### 100 metros espalda masculinos:

1, T. Domínguez (Olot), 1.24.9; 2, J. Corchete (Olot), 1.26.1; 3, Jordi Massanas (GE i EG), 1.29.3; 4, Josep Carreras (GE i EG), 1.32.8; 5, Albert Parella (GE i EG), 1.35.1.

#### 100 metros espalda femeninos:

1, Montse Costa (Farnés), 1.33.5; 2, Gemma Cornera (Olot), 1.41.1; 3, Dolores Picart (GE i EG), 1.46.1; 4, Yolanda Pérez (GE i EG), 1.47.1; 5, Neus Roig (Farnés), 1.56.0.

#### 100 metros libres femeninos:

1, Assumpta Bosch (GE i EG), 1.19.4; 2, Anna Climent (Farnés), 1.25.3; 3, Teresa Serra (Farnés), 1.30.0; 4, Maria Coll (GE i EG), 1.36.2; 5, Farnés Vila (Farnés), 2.36.1.

#### 200 metros estilos masculinos:

1, Joaquim Roura (GE i EG), 2.42.7; 2, Jaume Sánchez (Farnés), 2.48.3; 3, X. Puigvert (Olot), 2.56.0; 4, Josep Jofre (Farnés), 3.02.3; 4, Manel Lucea (GE i EG), 3.09.6.

#### 200 metros estilos femeninos:

1, Anna Suñer (GE i EG), 3.10.4; 2, Isabel Torrent (GE i EG), 3.12.5; 3, Fernando Cos (Olot), 3.12.6; 4, Rosa María Fontanet (Farnés), 3.47.2.

#### 4 x 50 metros libres masculinos:

1, GE i EG, 2.43.8; 2, Olot, 2.50.3; 3, Farnés, 2.53.0.

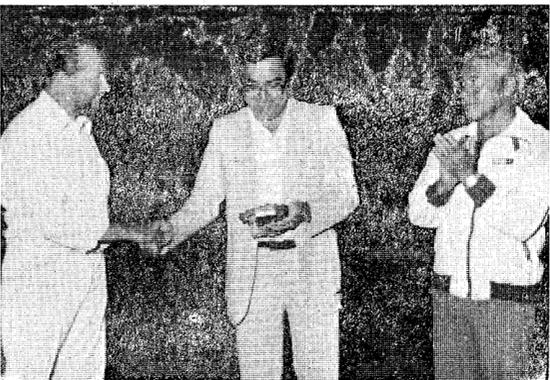
#### 4 x 50 metros libres femeninos:

1, GE i EG, 2.53.8; 2, Olot, 2.54.1; 3, Farnés, 3.11.0.

Tras esta primera jornada, que tuvo lugar en la piscina del GE i EG, la clasificación es encabezada por el C. O. Farnés, con 437 puntos. Le sigue la formación grupista a un solo pun-

to de diferencia (436), mientras que el Olot ya se encuentra más distanciado, con 280 puntos. El codo a codo GE i EG-Farnés puede resultar altamente emocionante en las venideras jornadas.

### EL NIEFERN AGASAJADO POR LA PENYA DOBLE SET



El pasado sábado, día 11, invitados por la Penya Doble Set, estuvo en nuestra ciudad, una embajada deportiva del T.S.G. de Niefern, compuesta de unas 60 personas con su presidente, Her Bernhard Hoisass, al frente. Fueron recibidos en el Ayuntamiento por el alcalde, señor Joaquim Nadal, visitando posteriormente la parte antigua de Girona, el mercado, desplazándose seguidamente al Collell, donde les fue servida una apetitosa comida, tras visitar el Santuario. De regreso a Gerona, parada en el lago de Banyoles.

## motociclismo

### INTENSA ACTIVIDAD PARA HOY

Hoy será un día completo motociclisticamente hablando, pues se darán cita tres competiciones, que en orden de importancia será el «VII Trial Costa Brava», organizado por el Moto Club tres por Hora, la «Subida Cronometrada T. T. a Sant Patllaris» organizada por el Moto Club Ba-

nyoles, y por último el «I Cursillo Infantil de Moto Cross y Trial», organizado por el Moto Club Viladrau.

Comentando brevemente las competiciones, diremos que el Trial Costa Brava es ya un clásico en el ambiente motorista, tanto provincial como nacional y que en ocasiones ha contado con participación extranjera, tendrá su salida como ya es norma en las inmediaciones del Instituto de Sant Feliu de Guixols y discurrirá por los alrededores de dicha población, tomando como eje la carretera a Tossa de Mar.

La I Subida T. T. a Sant Patllaris, se celebrará en el camino que partiendo del Antiguo Colegio S. P. E. H., pasa por el Refugio de Can Camós y llega a la Hermita de Sant Patllaris, con una longitud aproximada de 3.900 mts. y dará inicio a las 9 horas de la mañana.

Por último, el Cursillo Infantil de Moto - Cross y Trial que organiza el Moto Club Viladrau, es una feliz iniciativa que con la colaboración de Motocicletas Montesa lleva a cabo el novel Moto Club.

## ciclismo

### VII Escalada al Castillo de San Juan

Dentro de los actos deportivos programados con motivo de la festividad de los co - patronos de la villa de Blanes, santos Bonoso y Maximiano, resalta con luz propia la VII Escalada al Castillo de San Juan, valderra para aficionados de primera y segunda categoría.

Por tal motivo, los miembros directivos del C. C. Blanes - Bazar Perpiñá, están ultimando los preparativos de esta interesante prueba ciclista, Gran Premio Magnífico Ayuntamiento de Blanes, que se disputará el próximo martes día 21 de agosto.

El programa de las pruebas es el siguiente: A las 4.30, carrera preliminar en línea, para corredores cadetes 63 y 64. A las 5, carrera en línea para corredores juveniles. Seguidamente, se disputará en dos sectores, la prueba reservada para corredores aficionados de 1.ª y 2.ª. El primer sector se disputará en línea y el segundo contra-reloj individual, siendo la salida de todas las pruebas frente al parking Saba, del Paseo del Mar y llegada al alto del Castillo de San Juan.

con un recorrido de 2.300 kms. que, salvo los primeros 700 metros, el resto consta de unas rampas muy duras, lo cual nos da una idea del esfuerzo que deberán realizar estos jóvenes valores del ciclismo para hacerse con el codiciado Trofeo de esta séptima edición.

En cuanto a los trofeos, además del Gran Premio Ayuntamiento de Blanes, patrocinador de la carrera, serán entregados magníficos trofeos cedidos por el Centro de Iniciativas Turísticas de la villa, así como de varias firmas comerciales e industriales de Blanes, además de importantes premios en metálico.

Por nuestra parte sólo nos resta decir que esta VII edición de la Escalada al Castillo de San Juan, sea un éxito deportivo más en añadir a los muchos que de un tiempo a esta parte está cosechando este simpático club ciclista blandense, debido al entusiasmo y una entrega sin límites de todos los miembros directivos del C. C. Blanes - Bazar Perpiñá.

Agustí ABRIL BILLOCH

## lloret /deportes

### EL ESPAÑOL DE JO BUENA TAQUILLA

### La "Operación - 1.000 socios", un éxito

Lloret de Mar. (De nuestro corresponsal). — En el partido de presentación ante sus aficionados, el Lloret se puede decir que convenció, teniendo en cuenta el rival, ya que ante un equipo cuajado de internacionales, los lloretenses se defendieron con orden y pusieron en aprietos en varias ocasiones el marco defendido por Urruti.

El partido no fue ni bueno ni malo, fue más bien aburrido, pues el juego realizado por ambos conjuntos fue bastante mediocre, y además el Español tampoco cuajó un gran partido.

Sólo Amarillo brilló por su juego de director del equipo. Los demás sólo cumplieron a medias. Tal como nos decía Iruñegui al término del partido: «Debemos pensar que éste es el primer partido de esta temporada y los jugadores aún no están a plenitud de condiciones, pero he sacado cosas interesantes». La verdad es que el entrenador del Español tenía razón, sus jugadores no están aún en una puesta a punto idónea para afrontar compromisos más serios.

Por lo que respecta al Lloret, la verdad es que jugaron un aceptable partido y se vieron cosas bastante notables y de seguir por este camino pensamos que el Lloret podrá realizar una buena temporada A nivel de jugadores, nos gustaron sobre los demás: Bancelles, Ormaechea, Fábregas, Mora, Mullera, Jorner y Padilla. El resto cumplió a medias, notándose la falta de un delantero centro. Esto ya hace varias semanas que vemos que el Lloret tiene un gran jugador en el centro del ataque. A pesar de esto, el Lloret jugó un buen partido, se vió una gran movilidad en todos sus hombres, sobre todo en la primera parte. Después la fuerza física les jugó una mala pasada.

Por su parte, el «míster» del Lloret, al final del partido, nos comentó lo siguiente: «Estamos acoplado un nuevo equipo. Hay que tener en cuenta que han entrado ocho jugadores nuevos, pero cada día vamos mejorando y jugando mejor. Además, los jugadores han luchado a tope. Lo único que nos ha faltado ha sido marcar al-

#### UN BUEN «PELLIZCO» DE TAQUILLA

Lo mejor de la noche del pasado sábado en el partido Lloret-Español, fue la gran entrada de aficionados, los cuales dejaron en las taquillas del campo la cantidad de 850.000 pesetas, lo que no deja de ser un buen pellizco para la tesorería del club. En la información del pasado domingo dijimos que la taquilla recaudada en el partido era de alrededor de las 600.000 pesetas, pero en una notificación más verídica, se nos comunicó que la cantidad recaudada era la primera que citamos en esta crónica.

Con esta recaudación, la economía del club habrá dado un gran paso de cara a sufragar los muchos gastos que tiene el equipo, además de seguir por este camino, y si los aficionados responden a los partidos, al final el Lloret contará con un elevado superávit.

#### LA «OPERACION», 1.000 SOCIOS, UN EXITO

De gran éxito se puede considerar la «Operación 1.000 Socios», puesta en marcha por la directiva del C. F. Lloret. Según nos comentaron algunos directivos del club, cada día son más los señores que solicitan el carnet de socio del Lloret.

Desde aquí queremos hacer un llamamiento a todos aquellos que aún no son socios del club. Esperamos que soliciten su inscripción, y así se logrará el objetivo que persigue la directiva, la cual está trabajando para conseguir lo mejor para el equipo, y esto debe de ser recompensado por los aficionados.

Joan HEREDIA

## waterpolo

### Mañana empieza la actividad en el GE i EG

Mañana comenzarán los entrenamientos para el primer equipo de Waterpolo del GEIEG, en vistas a preparar el campeonato de liga que dará inicio a finales de septiembre o primeros de octubre. Al igual que el pasado año, el GEIEG militará en segunda categoría.

Hasta finales del presente mes de agosto, los entrenamientos serán dirigidos por Guillem Alsina, basados en la preparación física, para pasar posteriormente a la parte técnica que correrá a cargo de Enric Barberá.

1979 - Año Internacional del Niño

Celebrar el 11 de 14 en Madrid

II Congreso Nacional sobre el Hipo y el Filicidio



SITU HUJO TE IMPORTA PARTICIPA  
Asociación Interdisciplinaria para el Estudio y Prevención del FILICIDIO  
Sede: Informar y orientar en:  
Apartado de Correos 2421 Madrid  
Agradecemos la publicación gratuita de este anuncio

anuncios por palabras

Hasta diez palabras, 120.- ptas. Cada palabra más, 12.- ptas. Recuadrados en esta sección: a 20.- ptas. milímetros.

ALQUILERES

ALQUILAMOS plantas para oficinas. Rambla, 6. Edificio Caja Previsión y Socorro. Teléfono 205200.

ALQUILAMOS pisos amueblados en distintas situaciones. Teléfono 20 79 58.

ALQUILO pisos con o sin muebles, locales comerciales y despachos, distintas situaciones. Telf. 21 97 58.

COMPRAS

EMEDSA, S. A., compra toda clase de vehículos y embarcaciones, pagamos más, para atender pedidos, urgen. Ctra. Gerona a Sant Feliu de Guixols, Edif. "La Taulera", s/n. Santa Cristina de Aro (Gerona). Teléfonos 972-83 73 02 y 93-211 89 04.

SOCIEDAD FINANCIERA compra finca rústica de gran extensión. No importa precio si lo vale. Pagamos al contado. Escriban interesados dando detalles, precio y situación para visitar de inmediato. Absoluta reserva. Apartado Correos 34.122 de Barcelona.

DEMANDAS

SE PRECISA empleada del hogar de 9 a 12,30 y de 3 a 6, de 30 a 40 años, catalana, con informes. Razón: Telf. 202199. Preferente que viva en Salt.

SE NECESITA medio oficiala peluquera. Llamar Telf. 52 03 04, de 9 a 10 noche. Oficina de Empleo, ref. 14.783.

URGE señora o señorita para cuidar niños y cuidar casa. Interesante retribución. Presentarse, Ramón Sambola, 16. Bajos, segunda, Salt.

PRECISAMOS empleada de hogar, completa, joven. Llamar teléfonos 31 60 33 - 21 31 48.

EMPLEADA DE HOGAR FIJA sepa leer y escribir, preferible experiencia. Teléfono 322882.

SE NECESITAN personas introducidas en el ramo de pastelería y alimentación, para promoción navideña en Gerona y comarca. Interesados, llamar al Teléfono 93-7752588, señor Vázquez, los días 22, 23, 24 y 28, de 10 a 13 horas.

REPRESENTANTE introducido en artes gráficas, se necesita para empresa dedicada a embalajes, para cubrir zona de Gerona y comarcas. Imprescindible vehículo propio y libre servicio militar. Interesados, llamar al Teléfono 93-7752588, señor Vázquez, los días 22, 23, 24 y 28, de 10 a 13 horas.

OFERTAS

GANE dinero extra trabajando en casa. Apartado 395, Lérida.

CHICA 16 años busca empleo cuidar niños, días a convenir. Teléfono 205374.

VARIOS

DE PARTICULAR a particular, necesito piso para 2-3 personas. Con o sin muebles. Telf. 21 73 70.

SE CONSTRUYEN chalets y restauraciones. Sociedad de albañiles autónomos. Teléfonos 201019-213527.

PARTICULAR, per a participar en negoci ja en marxa o bé per a iniciar-ho, aporsto local o locals i possibilitat de capital d'esser prets. Tel. 20 82 34, de 13 a 15 i de 20 a 23 hores.

COMPANIA ROCA RADIADORES, S. A.

Por ampliación de plantilla. PRECISA PARA SU SERVICIO DE ASISTENCIA TECNICA CALEFACCION, PERSONAL PREFERIBLE CON:

- Conocimientos electricidad.
- Conocimientos mecánica.
- Conocimientos gas.

Interesados, presentarse días 16 y 17 en c/. Miquel de Palol, 4, de Salt, o bien llamar al teléfono: 20 78 57. Oficina de Empleo. - Ref. 14.775

GANARAN dineros efectuando sencillos trabajos caseros. Escribanos, Hispanotensa Benidorm. (Alicante).

REPARACIONES T. V., montaje antenas y porteros. Teléfono 21 15 26.

CREDITOS personales, máxima rapidez. Crèdit Gironí, S. A. Teléfono 20 64 00.

LIMPIAMOS bosques revalorizándolos, evitando riesgo incendios forestales. Teléfonos 209229-201303.

VENTAS

PRESTAMOS hipotecarios, sin límite de cantidad. Amortización a convenir. Teléfono 20 64 00.

VENDO o permuta torre 6 kilómetros Gerona, Fincas Agustí. 21 49 56.

EMEDSA, S. A. distribuidor exclusivo de fuerabordas "Mariner" y embarcaciones "Swift Craft". Remolques, accesorios, caravanas, cambios, invernajes, reparaciones. Condiciones sin competencia. Carretera de Gerona a Sant Feliu Guixols, Edif. "La Taulera", s/n. Telf. 972-83 73 02 y 93-211 89 04.

EMEDSA, S. A. ofrece toda clase de vehículos, nuevos y ocasión. Garantía absoluta. Sin entrada y facilidades comodidad cliente. Ctra. de Gerona a Sant Feliu de Guixols. Edif. "La Taulera", s/n. Santa Cristina de Aro (Gerona), teléfonos 972-83 73 02 y 93-211 89 04.

VENDO R-6, GE-7.009-A, y 850, GE-2.652-C. Teléfono 21 72 02.

PARTICULAR, dispongo de piso para vender a estrenar, sala de estar comedor, terrazas, cocina con armarios forleydi y trastero, baño completo, 3 habitaciones con armarios empotrados, carpintería de embero. Sitio céntrico, Santa Cristina de Aro. Facilidades. Precio 1.950.000 pesetas. Teléfono 32 02 65.

VENDO piso casi nuevo, Flonda Blanca. Barcelona. 100 m2 a precio interesante. Teléfono 261456.

VENDO pala cargadora marca J. C. B. de ruedas neumáticas, articulada. Modelo 418. Barata, nueva. Teléfono 260223.

VENDO camión Comet-Volquete y con grúa, nuevo, precio interesante. Teléfono 260223.

PISO SALT 3 habitaciones, sol todo el día. 1.275.000.- Ptas. Teléfono 20.79.16.

BOSCH ARILLA. Calle Juan Maragall, 52 GERONA. PRECISA APRENDICES. con licencia de ciclomotor. Interesados personarse en EN SEAF - PPO de Gerona, a la Referencia núm. 13.619.

PISO EN SAN NARCISO. 4 dormitorios, terraza de 60 m2. Precio total: 1.700.000 pesetas. Grandes facilidades de pago. Teléfono 21 62 42.

BOSCH ARILLA. Calle Juan Maragall, 52. PRECISA: Aprendices. Interesados personarse en la Oficina de Colocación, Referencia núm. 13.619.



FIGUERES Oposición a la construcción de viviendas sociales en el barrio de "La Marca"

Los socialistas y la Asociación de Vecinos exigen una zona verde

La capital del Alt Empordà se ve necesitada nuevamente de viviendas sociales. Comprar un piso en estos momentos resulta muy costoso para determinadas economías. A pesar de que en los diferentes barrios periféricos se han construido y se siguen construyendo enormes bloques de pisos, su precio está evaluado en varios millones. Para familias que llegan en búsqueda de trabajo y vivienda, con ahorros escasos, ven casi imposible su establecimiento en nuestra ciudad. El peligro del chabolismo podría aparecer si las autoridades no intervinieran de inmediato.

Recordemos que en la década de los sesenta, Figueres padeció una falta de viviendas similar y entonces se construyeron varios grupos sociales y los llamados albergues provisionales para los gitanos. Posteriormente estos albergues se convirtieron en salidas edificadas.

El problema de la falta de viviendas de este tipo está nuevamente sobre la mesa desde hace unos meses. El nuevo alcalde figuerense, Miquel Esteba, en su reciente viaje a Madrid, del que ya informamos, ofreció a la Administración 14.000 metros cuadrados de propiedad municipal, situados en la zona de la Marca de l'Ham, concretamente en el lugar denominado «Can Coromina». En el Ministerio de la Vivienda se le informó de la pronta concesión de viviendas sociales para las comarcas gerundenses y logró que en Figueres se estudiara la posibilidad de construir un grupo de 70-80 pisos. Parece que la noticia se podría confirmar en las próximas semanas, dado que para septiembre está prevista la visita de unos técnicos para estudiar sobre el terreno la ubicación de las viviendas y las características de las mismas en vista a un rápido diseño. En cuestión de meses podrían empezarse las obras.

Si bien hasta aquí todo parece que iba sobre ruedas, resulta que en el último pleno municipal los concejales socialistas tocaron este tema mostrando su disconformidad, no sin razón, ante el lugar en el que se pretenden construir estas viviendas. La urbanización Marca de l'Ham, situada entre la caída hacia Roses y el barrio de Vilatenim, está saturada de edificaciones y cuenta con un déficit total de servicios y zonas verdes.

MOCION SOCIALISTA

En boca del ex - teniente de alcalde de Urbanismo, Alfons Romero, los socialistas expusieron lo siguiente que en un principio fue considerado como «asunto urgente», el alcalde, posteriormente lo desestimó y se incluyó en «ruegos y preguntas».

«La cualificación, según el Plan General de Vilatenim aún vigente, del suelo en el que se pretenden ubicar estas viviendas es de zona rústica, lo que comporta la imposibilidad de edificar.»

«Es imposible hacer un plan parcial de la zona, ya que cuenta únicamente con 1,4 Ha, y el mencionado plan señala como mínimo 10 Ha. para hacer un plan parcial en el que podría resolverse la nueva cualificación de estos terrenos. Por otra parte no se puede adoptar como suelo urbano según la vigente Ley del Suelo.»

«Por otra parte, señalan los socialistas, si se opta por la confección de un Plan Parcial de Ex-tensión de La Marca de l'Ham, que incluiría aumentar el perímetro de la actual urbanización e introducirle el mencionado terreno, supondría agravar la ya triste densidad de edificios que hay en la zona y de lo que realmente está necesitada La Marca es de zonas verdes, así como zona de equipamientos y «no más viviendas», tal como se dice en la mencionada moción.

«Señalan finalmente que si se hubiera consultado a la Comisión Informativa de Urbanismo con toda seguridad no se habría

producido lo que nosotros, indica el PSC, consideramos un hecho desafortunado.

Por lo que se ve el Partido Socialista figuerense considera desafortunado el logro de más de 70 viviendas sociales para nuestra ciudad en este sector. Por otra parte, es evidente que en el mes de interinidad que nuevamente se ha producido en el Ayuntamiento, el alcalde convergente no consultaría con una Comisión de Urbanismo presidida por un socialista y que iba a reorganizarse una vez aprobado el nuevo cartapacio. Lo que Esteba hizo en Madrid fue aprovechar una oportunidad que se le presentó.

¿RETRASAR?

Lo que el PSC propuso al pleno y que en principio fue aceptado fue la creación de una comisión especial que estudie el tema de las viviendas sociales en Figueres y que «con todo realismo, eficacia y ganas de hacerlo bien, articule una futura política de viviendas al verdadero servicio de las casas populares». Realmente debemos aprobar lo acordado que sería que esto se estudiara a fondo, pero quizá en estos momentos las viviendas sociales en La Marca no deben quedar paralizadas, según explicó el alcalde, pues hay que pensar que si llegan los técnicos el mes próximo y en el Ayuntamiento aún no se han decidido por el emplazamiento, corremos el grave riesgo de que se retrase la concesión de estas viviendas. Pensemos que quizá las tácticas políticas jueguen fuerte en este punto. ¿Lucha del PSC para que C. i. U. no consiga este logro?

Al respecto los socialistas ya dijeron que de ninguna manera se oponían a la política de construcción de viviendas sociales. Cabe esperar que la Comisión de Urbanismo estudie este apartado en su próxima reunión, ya que, según nuestras noticias, va a ser debatido en carácter de urgencia. El nuevo teniente de alcalde de Urbanismo es Paco González, de Convergencia.

El PSUC aclara una nota de prensa

En la redacción de LOS SITIOS en Figueres se ha recibido la siguiente nota en la que Enric Pujol en nombre del Comité Comarcal del PSUC en el Alt Empordà nos agradecería que fuera insertada en nuestro periódico, ya que fue enviada a «Punt Diari» y no ha sido publicada, esperando el Comité del PSUC que se cumpla así el irrenunciable derecho a la libertad de expresión. El texto de la nota es el siguiente:

«Davant l'article aparegut a Punt Diari el dia 7 d'agost titulat «Trencat el Bloc de Progrés a Figueres» el Comité Comarcal del PSUC es veu amb la necessitat d'enviar a aquest periòdic la més enèrgica protesta. Ens sorpren que un diari que es precia de serios i de democràcia es dediqui a difamar a partits polítics o persones que estan treballant per construir aquesta democràcia. Com a PSUC no ens pertoca analitzar el contingut general del citat article o de la resta del diari, volem tan sols fer una crida a la necessitat del periodisme, responsable, hemofert pious enganyis i pious males informacions durant el franquisme com perquè avui, desappareguda la censura, les informacions siguin a la fi serioses i objectives, creïm cultura i no confusionisme.

En tan i en quant l'apartat titulat «Petites crisis en el PSUC», aquest partit considera que cal, per part de Punt Diari, una im-

LOS VECINOS PROTESTAN

La Asociación de Vecinos de La Marca de l'Ham, la asociación de padres de alumnos del colegio del barrio y la junta directiva del equipo de fútbol han remitido carta al alcalde, en la que le exigen que esos terrenos queden propiedad del municipio para uso y disfrute de los vecinos del barrio. Con esta carta, remitida también a los medios informativos, las que se erigen como fuerzas representativas de los vecinos de la zona se manifiestan totalmente contrarias a la ubicación de estas viviendas sociales en La Marca.

Los vecinos señalan:

«La ubicación de estas 70 viviendas supondría agravar la desastrosa infraestructura de la urbanización. La cloaca de salida de aguas residuales no admitiría más cantidad, ya que actualmente sobrealenan las aguas en el barrio de Vilatenim.

«El paso del «Rec del Mal Pas» supone un foco de contaminación, ratas, hedores...»

«Falta de plazas escolares al llegar nuevas familias.

«En el último apartado de su carta los vecinos «exigimos el mencionado solar, ya que en esta urbanización no existe ningún sitio donde los niños del barrio puedan expansionarse, jugar o simplemente vivir como les corresponde.»

Entre los firmantes del escrito figura el concejal socialista Carles Corretger, que es secretario de la Asociación de Vecinos de La Marca.

El problema preocupa grandemente al alcalde y a sus inmediatos colaboradores, dado que si hay oposición a la instalación de estas viviendas sociales, ¿dónde se colocarán? Sería lamentable que por no encontrar sitio no se construyeran en Figueres con la falta que hacen. La problemática está sobre la mesa y debe resolverse cuanto antes.

J. M.ª BERNILS, Jr.

Incansable esfuerzo de los bomberos figuerenses

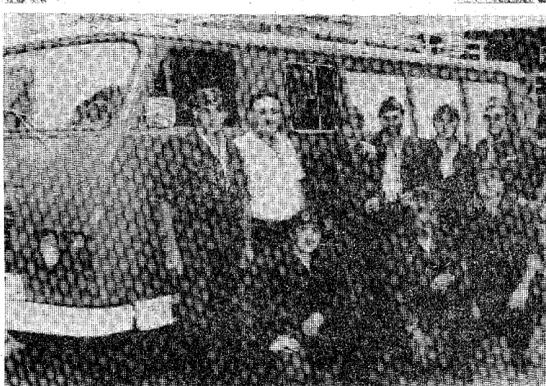
Solamente en el mes de julio, 76 salidas

Los bomberos de Figueres gozan de auténtica profesionalidad en el ámbito provincial. Recordemos que en varias ocasiones se han hecho merecedores de premios y galardones por su labor. No obstante a nuestro parecer todos los bomberos de nuestras comarcas merecen un auténtico reconocimiento por parte de los ciudadanos dada la tarea que, muy especialmente en verano, llevan a cabo. Los de la capital del Alt Empordà en estos meses están a dos salidas diarias, de promedio. Hace unos días manteníamos una conversación con el teniente de alcalde Roberto Espinosa, encargado del servicio de extinción de incendios por parte del Ayuntamiento. Espinosa ha

montaña. Las consecuencias del mismo hubieran podido ser muy lamentables, pero afortunadamente se pudo cortar a tiempo.

«¿De qué medios cuenta el servicio de bomberos de Figueres?»

«De material pesado estamos muy bien, tres vehículos. Lo que carecemos es de coches para penetrar en el bosque, camiones todo terreno. Esto nos impide meternos en determinados lugares. No obstante esto lo superamos dando agua a los vehículos que se pueden desplazar por el bosque o bien tirando metros y metros de manguera lo cual representa un esfuerzo humano importante. Te puedo decir que ahora se lo que es ir al bosque y



sabido cuajar con el espíritu sacrificado y de abnegación que muestran los bomberos figuerenses y les acompaña en casi todas las salidas. Y que conste que lo hemos podido comprobar cuando en numerosas ocasiones este informador ha llamado por la noche a su domicilio a la búsqueda de noticias sobre incendios y su esposa siempre nos ha dado la misma respuesta: «Está con los bomberos.»

«¿Cuántas salidas lleváis en lo que va de verano? le preguntamos a Espinosa.

«En lo que va de verano lo ignoro. En el mes de julio salimos 76 veces, lo que representa un promedio superior a dos salidas diarias algunas de ellas con poca importancia. Aunque desgraciadamente son las menos. El viernes pasado salíamos hacia Roses a sofocar un incendio al tiempo que se propagaba otro de gran importancia en Cantellops y La Jonquera. Cuando acabamos a medianoche del de Roses nos dirigimos hacia la frontera y terminamos a las cuatro de la madrugada.

«¿Todas las salidas en la comarca del Alt Empordà?»

«No. Cuando ICONA nos llama acudimos al lugar de la provincia que sea precisa nuestra intervención.

«De todos los incendios ocurridos en nuestra comarca, ¿cuál ha sido hasta el momento el más grave?»

«Indudablemente el de Roses del viernes pasado. El fuego setaba a punto de alcanzar unos chalets situados en la

apagar fuego. Lo hacemos porque es nuestra misión y defender el bosque y a los ciudadanos.

Nos comentaba Espinosa que la Diputación está muy preocupada sobre el tema de los incendios y en una reunión a la que asistió el jefe de bomberos de Figueres, señor Aldamiz se habló de un plan para coordinar entre todas las comarcas el tema de los bomberos al tiempo que se va a tomar mucha más conciencia al respecto.

«¿Crees que estos incendios son provocados?»

«Yo no lo sé. Lo que sí te puedo decir es que si no son provocados es por negligencia de la gente. Piensa que sábados y domingos es cuando más salimos. Esto quiere decir que son los días en que la gente va al campo y tira una botella, no apagan un fuego... Yo no puedo asegurar si son provocados o no, pero sí puedo decir que falta conciencia y que la gente no tiene el cuidado que debe tenerse. También se debería tener un poco de cuidado en la limpieza de los bosques ya que los propietarios en su gran mayoría no los limpian.

«El tema de los incendios forestales da para mucho. En las páginas de «Sucedió en Girona» de nuestro periódico el lector encuentra cada día el triste parte de fuegos, las posibles causas y sus consecuencias. Recordemos el de Lloret, 21 muertos. «Por cierto, nos decía Espinosa, siempre debe dejarse un camino de salida por el que las llamas no puedan pasar, ya que en caso contrario suceden cosas como las de Lloret». Y por último nos lamentaba que cada vez que reciben un aviso de un particular debn comprobarlo con las autoridades del pueblo ya que «hace unos días nos tuvimos que desplazar a Sant Llorenç de la Munga por una falsa alarma». Era el mismo día de los incendios de Rosse y La Jonquera y se avisó de un fuego en dirección contraria con lo que los bomberos tuvieron que hacer muchos kilómetros en balde. Sin más comentarios.

Para finalizar únicamente nuestro reconocimiento a los bomberos, en este caso los de Figueres, que de forma tan desinteresada, con espíritu de servicio y entrega velan por nuestros bosques, que en definitiva es velar por nosotros mismos.

VENTA LOCALES Y PISOS. En Vehinat de Salt: Grandes cocinas amuebladas. Comedor - salón - terrazas soleadas, condiciones de pago inmejorables. Disponemos de ático 3 dormitorios. INFORMACION: PROMOCIONES SALT, S. A. Calle Abad Oliba, 40. Teléfono 21 62 42. VEHNAT DE SALT - GIRONA.

Anúnciese en LOS SITIOS

J. M.ª BERNILS, Jr.

CASINOS GERUNDENSES

Se cumple un año del de Lloret  
Mañana se inaugura el de Perelada

Don Salvador Tallada nos habla de las realidades y proyectos sobre estas salas de juego

Mañana se inaugurará el Casino del Castillo de Perelada, con lo cual nuestra provincia pasará a detentar dos casinos de juego, número que sólo alcanzan Baleares y la Costa del Sol. La inauguración de mañana, que según tenemos entendido deparará notables sorpresas a los invitados, no debe hacernos olvidar una fecha importante: la del 18 de agosto de 1978 en que se inauguró en olor de multitudes, el Casino de Lloret de Mar.

Para evocar aquella efemérides nos hemos entrevistado con don Salvador Tallada, presidente del Casino y uno de los hombres fuertes de la Sociedad que regenta los tres Casinos catalanes. Salvador, que siempre ha estado abierto al diálogo con la prensa, tampoco nos defraudó esta vez. Antes el contrario: nos dejó elegir fecha y hora. Mayores facilidades no pueden darse. El despacho del director del Casino de Lloret no es suntuoso. Es más bien armónico, muy bien aprovechado. Una gran mesa de forma ovalada, un teléfono conectado con la centralita y muchos papeles. Desde aquí se domina todo el movimiento del Casino. Está situado en la primera planta y para llegar a él es preciso que alguien te acompañe.

—Ve que llegas puntual a la cita— nos dijo el amigo Tallada tras estrecharnos la mano.

—Antes decían que el tiempo era oro, ahora creo que debe ser platino —respondimos sonriendo.

Y seguidamente comenzó la conversación. Fue una entrevista informal. Nos íbamos de una cosa a otra pero una vez hilvanadas nos han reflejado un año de existencia del Casino lloretense y también nos han permitido conocer cuáles son las aspiraciones de cara al de Perelada.

—¿Satisfecho de cómo ha funcionado el Casino en este año que se cumplirá el día 18? —fue una de nuestras muchas preguntas.

—Mentiría si te dijera que no.

—¿Ha superado lo que esperaba?

—Yo siempre tuve una fe ciega en el Casino de Lloret pues creí que el emplazamiento no se podía mejorar. A dos pasos de Barcelona, a dos pasos de Gerona, cerca de la autopista, cerca del aeropuerto, en una villa multitudinaria en cuanto a afluencia turística... indudablemente Lloret pedía a gritos el Casino y Lloret no ha defraudado.

—En no sé dónde se dijo que este Casino era el mejor de España, ¿lo crees tú?

—A fuer de sincero te diré que hay otros más suntuosos. En este terreno no podemos ser los mejores de España, pero como que aquella valoración se hacía analizando todos los servicios, entonces he de decirte que me siento orgulloso de que nos otorgaran este título pues ello es reconocimiento de lo mucho que nos esforzamos en satisfacer a nuestros clientes.

—Que por cierto son muchos miles.

—Vienen porque se encuentran cómodos...

—Una cosa, y perdona la interrupción. Los Casinos suelen ser lugares apropiados para ciertos escándalos, ¿ha habido alguna cosa en éste?

—Con enorme satisfacción puedo asegurarte que hasta el momento no ha ocurrido ni el más mínimo incidente, demostrándose que los señores que vienen aquí son eso, son señores de verdad.

—Desde hace un par de meses funciona el Casino de Sant Pere de Ribes, ¿qué repercusión ha tenido de cara a la habitual clientela que acude a Lloret?

—Prácticamente nula, demostrándose que los emplazamientos han sido bien escogidos. El de Sant Pere de Ribes atrae la colonia de Sitges para el Sur, nosotros desde Barcelona para el norte.

celoneses no acudan a «su» Casino?

—Les es mucho más cómodo coger la autopista y llegarse a Lloret que no enfrentarse con las curvas de Garraf o la estrecha carretera de Sant Pere.

—¿Y el de Perelada no se hará sentir?

—Este quizás sí, ya que nos repartiremos la clientela gerundense.

—¿Qué es importante?

—Mucho, proporcionalmente tan importante como la barcelonesa?

—¿Y la extranjera?

—En consonancia con lo que se esperaba.

—¿Y de cara a Francia qué repercusión tendrá el Casino de Perelada?

—Ya sabes que los casinos del sur de Francia acusaron muy fuerte la instalación del juego en España, con el de Perelada, en sus propias puertas, aún lo notarán más.

—Sigamos con el Casino de Lloret. Recuerda que días antes de su inauguración hablaste de tres plazos: ¿se han cubierto?

—Se van cubriendo. El primer plazo consistía en la inauguración el segundo con la puesta en servicio de la boite y el tercero con la instalación de un hotel de cinco estrellas, aprovechando las estructuras del anterior hotel. Este tercer plazo se va a acometer prontamente y confío que para dentro de un año o año y medio esté realizado.

—En Lloret observo que hay mucho personal, ¿no pecáis por exceso?

—Mira, nosotros hemos adoptado lo que se llama la técnica francesa y ésta se basa en una profusión de personal en las mesas de juego como sea que está estipulado que a la larga los croupiers deben ser españoles hemos tenido que crearlo y entrenarlo y eso sólo se logra con la práctica, de ahí que a veces veamos mucha gente alrededor de una mesa: son los nuevos que actúan bajo la mirada de los veteranos.

—¿Y la Escuela ha rendido lo que se esperaba?

—Perfectamente. Estamos ya

en la tercera promoción. Precisamente desde el próximo 18 aquí en Lloret sólo podremos tener el 30 por ciento de personal extranjero. Muchos de nuestros alumnos, ya «doctores» sirven estupendamente en Sant Pere y otros irán a Perelada.

—¿Y qué tal son los croupiers españoles?

—Ya anteriormente gozaban de singular estima en el extranjero en donde había muchos en los grandes casinos. El español es un hombre de rápidos reflejos y eso es lo que más se aprecia en un croupier.

—¿Qué aceptación tiene el restaurante?

—El restaurante es un complemento obligado a la sala de juego. Yo tengo el prurito de convertirlo, si es que ya no lo es, en el mejor restaurante de la provincia y tengo la satisfacción de que muchos gourmets así lo están reconociendo. En carta de vinos creo que nadie nos aventaja y en carta de especialidades me parece que tampoco. Claro está que siendo nuestra provincia una zona privilegiada en cuestiones de restaurantes hay que hilar muy delgado para ir escalando posiciones. En secreto te diré que para el restaurante de Perelada tenemos aún más ambiciosos proyectos queremos que a la larga sea el mejor de España y al efecto contamos con expertos «chefs» que han trabajado en los mejores restaurantes de París y de otras regiones gastronómicas francesas.

—¿Qué nos puedes adelantar sobre la inauguración de mañana?

—Que por fin podrá abrir sus puertas el Casino. En realidad se ha ido demorando el momento pues nunca se terminaban las obras. Aquí los trabajos han sido muy difíciles puesto que se ha querido respetar con escrupulosidad la grandiosidad del castillo y cuando se ha movido una piedra se han estudiado antes los nuevos emplazamientos. No se ha hecho nada que pudiera perjudicar la estructura del Castillo.

—¿Y estáis satisfechos de la obra?

—Eso lo podréis juzgar vosotros mismos. Me parece que el Castillo ha sido ganando y también el público que ahora podrá gozar de un verdadero monumento que antes estaba sólo para una minoría. Ya sabes que la parte histórica, salas, museo, capilla... se ha aislado totalmente de las salas de juego.

—¿Cuánto costará entrar en el Casino?

—Cuatrocientas pesetas.

—Es más caro que el de Lloret.

—Efectivamente, pero piensa



El día 18, se cumplirá un año de la inauguración del Casino de Lloret. En dicha fecha, la esposa de don Salvador Tallada, como recoge nuestra fotografía, puso en marcha la primera ruleta de un casino catalán, en 55 años.

qu evala la pena ir aunque sólo sea para admirarlo.

—¿Mañana ya se podrá jugar?

—En realidad la inaugura-

ción está reservada a los invitados, para el público se abrirá el viernes.

Y aquí dimos por terminada la entrevista, quedando cita-

dos para la noche de mañana en la que según Tallada «habrá sorpresas para los invitados».

J. SUREDA Prat

SUCEDIO EN GERONA

El presunto pirómano de Garriguella, a disposición judicial

La forma más eficaz de combatir los fuegos forestales es por aire

En Norteamérica hace años que utilizan aviones «Hércules»

Acabamos de leerlo en el diario de Montpellier: «Durante el verano de 1974, en la región de Montada, EE. UU., unos aviones «Hércules» rociaron, desde una altura de unos 15 metros, una zona incendiada, en el centro de la cual se encontraba un restaurante, en medio de un bosque, rodeado por las llamas y lleno de comensales. Gracias a la acción de los «Hércules» todos se salvaron. Una cosa así podría haberse realizado en Lloret de Mar».

Lo que no digo o quizás ignora el diario francés es que en España no tenemos «Hércules» preparados contra los incendios y que la flota de «Canadairs» creo que es de seis unidades para toda la nación.

A raíz del fuego de Lloret, o mejor dicho, a raíz de los 21 muertos de Lloret, todo el mundo se ha creído con derecho a opinar. Los primeros han sido los parlamentarios, que reunidos poco menos que en cónclave, decidieron pedir que en Gerona se estableciera algo así como una flota de «Canadairs». Nada que objetar a la petición. Sólo una cosa: ¿de dónde saldrán las pesetas para adquirir estos tres «Canadairs» que se estiman son necesarios? El señor Tarradellas ya fue algo más comedido: se contentó con uno...

Indudablemente la gran solución para combatir los fuegos forestales está en la aviación. Tal como están hoy día los bosques, sucios de una maleza que es pura pólvora, por tierra nada se puede hacer.

Yo recuerdo aquel famoso fuego que se denominó de la Costa Brava. Me hallaba en las inmediaciones de Sant Grau, junto con el entonces Jefe de la Guardia Civil de la Comandancia de Gerona, viendo cómo las llamas iban descendiendo. Eramos lo que se dice «cuatro gatos» para impedir que las llamas cruzaran la carretera y se corrieran hacia los bosques colindantes. Se trabajó denodadamente. Muchos se jugaron la vida, pero el fuego se salió con la suya: cruzó la carretera y siguió Gabarras adelante hasta cruzar por el puente de las curvas de La L'Olou. Allí fue contenido por unas brigadas especiales del Ejército, pues de lo contrario hubiese llegado a Romaña. El hombre nada pudo hacer, hasta que las llamas se concentraron en una pequeña superficie. Luego sí, luego se le venció, pero para que llegara aquel momento hubieron de quemarse miles de hectáreas.

El fuego de Lloret, según nos han dicho los expertos, jamás tenía que haber cruzado la carre-

tera. Jamás tenía que haber incendiado las parcelas de «Los Pinars». El fuego, como es sabido comenzó en la zona derecha de la carretera de Vidreres a Lloret. Incluso llegó a amenazar los bosques de El Villar, en Elnes. Pues bien, este fuego, cambió luego y se fue hacia el noreste, hacia «Los Pinars», y allí sorprendió a 21 personas. ¿Qué sucedió? Simplemente que el hombre no puede contener el avance de un frente cuando está arropado por el viento. Sólo por el aire se le puede contener.

Y eso hace años que los americanos lo han descubierto. ¿Qué es lo que no saben los norteamericanos...?

Utilizan los gigantes «Hércules» C-130, modelo ya fuera de uso en el Ejército. Lo equipan convenientemente con unos depósitos capaces para 3.000 galones (11.340 litros) de agua con un aditivo especial. El «Hércules», una vez sobre la zona del fuego lleva una velocidad mínima de 200 kilómetros por hora y se ha calculado que puede apagar un fuego en una extensión de 700 metros de longitud por 70 de anchura. Pulveriza el agua que transporta en menos de 6 segundos y carga en el aeródromo en menos de un cuarto de hora.

En Francia dicen que sus «Transall» puede hacer las veces de los «Hércules». Nosotros brindamos la idea a nuestros parlamentarios para que pregunten si el Ejército del Aire español dispone, primero de aviones sobran de un tipo parecido a los «Hércules» o a los «Transall» y en caso afirmativo procurar que los equipen para la lucha contra el fuego, cosa que siempre saldrá mucho más barata que no comprar «Canadairs», que además tampoco pueden cargar con once mil litros de agua presta a ser pulverizada.

En América hace muchos años que vienen padeciendo la epidemia de los fuegos forestales. Copiar sus métodos es siempre más barato y efectivo que inventar. La última es que en cuanto llueva un poco y dejan de producirse los fuegos forestales nadie se acordará de los mismos hasta el año próximo... o si no al tiempo.

HALLAZGOS

En las oficinas de la Policía Municipal han sido depositados una cartera de mano con documentos a nombre de Francisco Coma Arnau, de San Esteban de Llémana.

Y otros documentos a nombre de Juan Montey Cros, de San Adrián del Besós.

¿PASAREMOS EL DIA TRANQUILOS?

Cuando lean estas líneas habrán encontrado respuesta a nuestra pregunta. Resulta que ayer, por la tarde, al establecer contacto con la oficina de información de ICONA, que siempre nos atiende con suma gentileza, se nos dijo que hasta el momento no se había denunciado ningún fuego forestal. Nosotros celebramos el hecho y entonces fue cuando se nos cortó con esta frase: «A lo mejor aún tenemos que lamentar algo». ¿Habrá acertado nuestro interlocutor? Ojalá que no, de todas formas comprendemos plenamente su pesimismo, puesto que son tantos los días con fuegos que se hace extraño una jornada sin ellos.

HALLAZGO DE UN CADAVER

Este año, o este verano, estamos de enhoramala en lo que a cadáveres se refiere. El otro día y en el interior de una caseta de las que emplean las brigadas de obras, en este caso de una empresa que realiza unos trabajos en la Autopista, fue encontrado el cadáver de uno de sus obreros. Se trata de Nicolás Cabrera López, de La Junquera, el cual, según dictamen médico falleció de un infarto.

MUERE AL DESPEÑARSE

Tossa de Mar este año se lleva la palma en cuanto a accidentes mortales se refiere. Ayer y cuando se estaba bañando Martín Mas Claramunt, de 60 años, perdió pie y se precipitó contra unas rocas, sufriendo traumatismo craneal, a consecuencia del cual murió. La víctima residía en San Baudilio de Llobregat.

EXCURSION "RONDA IBERICA"

Salida de Girona, en autocar, del 2 al 14 de septiembre - 13 días. Visitando: Burgos, Santillana del Mar, Picos de Europa, Covadonga, Oviedo, León, Salamanca, Fátima, Lisboa, Estoril, Badajoz, Mérida, Oropesa, Madrid, Zaragoza, etc.

— PRECIO POR PERSONA: 36.500 PTAS.

Información e inscripciones:



En GERONA: Eiximenis, 16 Tel. 21 25 50 (3 líneas)  
En PALAFRUGELL: S. Sebastián, 35 T. 30 09 62 y 30 07 60 (2 líneas)

CAL ROS

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL, QUE HOY, MIERCOLES, CERRARA TODO EL DIA.

SE VENDE

PISO DUPLEX

Muy céntrico: c/. Lorenzana. Superficie habitable 130 m., amplios terrazas. Plaza de Garaje. Trato directo con el propietario. Para concertar visitas, llamar a partir del 20 de agosto, de 8 a 14 horas, Srta. Brigitte, al teléfono 207.29.00 de Barcelona.

CAPITALIZADORA ESPAÑOLA, S. A.

Compañía General de Capitalización  
DOMICILIO SOCIAL: Carranza, 20 (Edificio propio de la Compañía). Teléfono: 223 26 07 (dos líneas). — MADRID-10

En el sorteo celebrado en Madrid, el día 10 de agosto de 1979, ante el Notario D. Santiago Peñaró Hore, han resultado amortizados los títulos que entre sus símbolos llevan el

NUMERO 5.777

SUCURSAL EN BARCELONA:  
C/. Consejo de Ciento, 333. T. 301 44 00. — BARCELONA-7

LOS SITIOS, el diario de su provincia